



BALANCE GENERAL AL 30 DE SETIEMBRE DE 2017 COMPARATIVO CON CIFRAS AL 31 DE DICIEMBRE DE 2016 (EXPRESADO EN GUARANÍES)					
A C T I V O	30/09/17	31/12/16	P A S I V O	30/09/17	31/12/16
<b>ACTIVO CORRIENTE</b>			<b>PASIVO CORRIENTE</b>		
DISPONIBILIDADES (NOTA 4)	13.929.287.014	41.635.970.975	CUENTAS A PAGAR (NOTA 10) - ACT. COMERCIAL	18.300.711.934	13.072.962.519
CREDITOS POR VENTAS (NOTA 5)	190.796.368.766	178.449.342.725	CUENTAS A PAGAR (NOTA 10) - ACT. GANADERA	130.449.187	310.537.491
OTROS CREDITOS (NOTA 6) - ACT.COMER. Y GA	19.579.907.832	9.275.059.272	DEUDAS BANCARIAS (NOTA 11)	122.781.654.368	9.893.734.101
BIENES DE CAMBIO (NOTA 3 c y 7) - ACT.COMER	404.813.349.672	194.716.955.877	PROVEEDORES (NOTA 12) - ACT. COMERCIAL Y	37.845.666.917	15.593.047.625
INVERSIONES TEMPORARIAS	59.198.897.335	107.773.419.404	APORTES Y RETEN. A PAGAR (NOTA 13)	418.118.759	362.920.027
OTROS ACTIVOS CORRIENTES	274.678.126	0	OTROS PASIVOS (NOTA 14)	5.567.165.257	7.390.665.369
<b>TOTAL ACTIVO CORRIENTE</b>	<b>688.592.488.745</b>	<b>531.850.748.253</b>	<b>TOTAL PASIVO CORRIENTE</b>	<b>185.043.766.422</b>	<b>46.623.867.132</b>
<b>ACTIVO NO CORRIENTE</b>					
CREDITOS POR VENTAS (NOTA 5)	334.102.784	0			
INVERSIONES PERMANENTES (ANEXO C )	39.416.615.335	33.232.615.335			
BIENES DE USO (NOTA 3 b y ANEXO A) - ACT.CO	213.341.854.983	183.886.488.776			
OTROS CREDITOS (NOTA 6) ACT. COMER. Y GA	3.312.420.434	4.140.098.067			
INVERSIONES INMOBILIARIAS (NOTA 9 y ANEXO	34.241.145.530	28.294.238.166			
ACTIVOS INTANGIBLES (ANEXO B)	1.758.557.428	2.037.888.798	<b>TOTAL PASIVO</b>	<b>185.043.766.422</b>	<b>46.623.867.132</b>
BIENES DE CAMBIO (NOTA 3 y 7)- ACT. COMER.	31.107.136	40.659.915			
<b>TOTAL ACTIVO NO CORRIENTE</b>	<b>292.435.803.630</b>	<b>251.631.989.057</b>	<b>PATRIMONIO NETO (según estado respectivo)</b>	<b>795.984.525.953</b>	<b>736.858.870.178</b>
<b>T O T A L A C T I V O</b>	<b>981.028.292.375</b>	<b>783.482.737.310</b>	<b>TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO NETO</b>	<b>981.028.292.375</b>	<b>783.482.737.310</b>

Las notas y anexos que se acompañan son partes integrantes de los estados contables.

LIC. OSCAR BENÍTEZ CODAS

Síndico

C.P. Laura Valdez  
RUC: 3643607-0

nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.

nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.  
IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES  
RCA. DOMINICANA N° 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
Asunción - Paraguay - Tel: (021) 288 0000 - Fax: 213 130  
CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel: (021) 2880402 Logística -  
(021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico  
Avda. Avelino Martínez c/ Brasil - San Lorenzo  
Pag Web: www.ngoseeca.com.py  
E-mail: servicios@ngoseeca.com.py  
marketing@ngoseeca.com.py - administrador@ngoseeca.com.py



**nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.**  
**IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES**

RCA. DOMINICANA N° 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
 Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130

CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
 (021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico -  
 Avda. Avelino Martínez c/ Brasil - San Lorenzo  
 Pág Web: www.ngosaeca.com.py  
 E-mail: servicios@ngosaeca.com.py  
 marketing@ngosaeca.com.py - administrac@ngosaeca.com.py

**ESTADO DE RESULTADOS**

**POR LOS PERIODOS COMPRENDIDOS ENTRE EL 1 DE ENERO Y  
 EL 30 DE SETIEMBRE DE 2017 Y 2016  
 (EXPRESADO EN GUARANIES)**

CUENTAS	30/09/17	30/09/16
VENTAS NETAS ( NOTA 15 ) - ACT. COMERCIAL	418.191.279.157	372.909.996.318
VENTAS NETAS ( NOTA 15 ) - ACT. GANADERA	9.310.302.187	2.478.106.063
COSTOS DE VENTAS y SERVICIOS (ANEXO F)	-288.128.026.271	-258.078.199.216
GASTOS DE COMERCIALIZACION (ANEXO H)	-39.515.386.805	-33.515.450.035
GASTOS DE ADMINISTRACION / DEPOSITO (ANEXO H)	-25.299.269.382	-21.641.071.723
RESULTADOS FINANCIEROS - ACT. COMERCIAL (NOTA 16)	716.722.539	-2.588.452.165
RESULTADOS ACTIVIDAD GANADERA ( NOTA 19 )	1.610.576.541	3.679.866.594
OTROS INGRESOS ( NOTA 17)	7.027.981.933	10.753.861.035
<b>GANANCIA OPERATIVA</b>	<b>83.914.179.899</b>	<b>73.998.656.871</b>
RESULTADO INVERSIONES INMOBILIARIAS (NOTA 18)	737.984.673	684.801.753
RESULTADO INVERSIONES FINANCIERAS	3.614.392.678	1.762.178.769
RESULTADOS EJERCICIOS ANTERIORES	-76.927.291	-56.648.160
IMPUESTO A LA RENTA ADIC. P/ DISTRIB. UTILIDADES	-1.244.025.220	-1.099.413.784
<b>RESULTADO ANTES DEL IMPUESTO A LA RENTA</b>	<b>86.945.604.739</b>	<b>75.289.575.449</b>
IMPUESTO A LA RENTA - ACT. COMERCIAL	-8.332.912.941	-7.350.538.626
<b>RESULTADO DEL PERIODO</b>	<b>78.612.691.798</b>	<b>67.939.036.823</b>

Las notas y anexos que se acompañan son partes integrantes de los estados contables.

Lic. OSCAR BENTEZ CODAS  
 Síndico

C.P. Laura Vardez  
 RUC: 3643607-0

  
 nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.



**nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.**  
**IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES**

RCA. DOMINICANA N° 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
 Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130

CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
 (021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico  
 Ayda. Avelino Martínez c/ Brasil - San Lorenzo

Pág Web: www.ngosaeca.com.py  
 E-mail: servicios@ngosaeca.com.py  
 marketing@ngosaeca.com.py - administrac@ngosaeca.com.py

**FLUJO DE EFECTIVO**  
**POR LOS PERIODOS COMPRENDIDOS ENTRE EL 1 DE ENERO Y**  
**30 DE SETIEMBRE DE 2017 Y 2016**  
**(EXPRESADO EN GUARANIES)**

	Periodo finalizado el	
	30/09/17	30/09/16
<b>Flujos de efectivos por las actividades operativas</b>		
Ventas Netas (cobros netos)	424.690.366.521	391.512.182.709
Costos de Ventas (pagos netos)	-397.181.012.338	-163.779.275.692
Efectivo pagado a Empleados	-20.294.547.978	-17.209.232.640
Efectivo generado (usados) por Otras Actividades	-44.650.459.573	-33.286.157.742
<b>Total de efectivos de las actividades operativas antes de cambios en los activos de operaciones.</b>	<b>-37.435.653.368</b>	<b>177.237.516.635</b>
<b>Efectivo Neto de actividades de operación antes de impuestos</b>		
Impuesto a la Renta	-9.172.372.371	-8.818.086.782
<b>Efectivo Neto de actividades de operación</b>	<b>-46.608.025.739</b>	<b>168.419.429.853</b>
<b>Flujo de efectivo por actividades de inversión</b>		
Inversiones Temporarias	54.364.503.852	-78.530.087.138
Inversiones Mobiliarias Permanentes	-6.184.000.000	0
Compra de Propiedad, Planta y Equipo	-36.007.367.024	-14.233.512.686
<b>Efectivo Neto por (o usado) Actividades de Inversión</b>	<b>12.173.136.828</b>	<b>-92.763.599.824</b>
<b>Flujo de efectivo por Actividades de Financiamiento</b>		
Préstamos a Corto Plazo	33.979.340.484	-37.062.927.277
Dividendos Pagados	-25.008.451.648	-10.678.211.603
Intereses Pagados	-141.550.885	-1.371.827.525
<b>Efectivo Neto en Actividades Financieras</b>	<b>8.829.337.951</b>	<b>-49.112.966.405</b>
<b>Efectos de las ganancias o pérdidas de cambio en el efectivo y sus equivalentes</b>		
	-2.101.133.001	-3.724.409.863
Aumento (o disminución) neto de efectivos y sus equivalentes	-27.706.683.961	22.818.453.761
Efectivo y sus equivalentes al comienzo del periodo	41.635.970.975	32.373.614.092
Efectivo y sus equivalentes al cierre del periodo	13.929.287.014	55.192.067.853

Las notas y anexos que se acompañan son partes integrantes de los estados contables.

Lic. OSCAR BENÍTEZ CODAS  
 Síndico

J.P. Laura Valdez  
 RUC: 3643607-0

nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.



**ESTADO DE EVOLUCION DEL PATRIMONIO NETO**  
**POR LOS PERIODOS COMPRENDIDOS ENTRE EL 1 DE ENERO Y EL 30 DE SETIEMBRE DE 2017 Y 2016**  
**(EXPRESADO EN GUARANIES)**

	PERIODO FINALIZADO EL									30/09/17	30/09/16
	APORTES DE LOS SOCIOS			GANANCIAS RESERVADAS						TOTAL PATRIMONIO NETO	TOTAL PATRIMONIO NETO
	CAPITAL	ACCIONES EN TESORERIA	Reserva para Capitalización	RESERVA LEGAL	PREMIO DE EMISION	PRIMA P/RECOMPRA DE ACCIONES	REVALUO	UTILIDADES NO ASIGNADAS	RESULTADOS NO ASIGN.		
Saldo al inicio del ejercicio 01/01/2017	270.000.000.000	-144.200.000	253.149.663.257	34.719.192.720	8.329.302.000	-47.385.000	83.103.344.051	0	87.748.953.138	736.858.870.178	663.784.984.659
Ajustes del Saldo	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
<b>Saldos Ajustados al 01/01/2017</b>	<b>270.000.000.000</b>	<b>-144.200.000</b>	<b>253.149.663.257</b>	<b>34.719.192.720</b>	<b>8.329.302.000</b>	<b>-47.385.000</b>	<b>83.103.344.051</b>	<b>0</b>	<b>87.748.953.138</b>	<b>736.858.870.178</b>	<b>663.784.984.659</b>
Reserva p/ Capitalización	0	0	58.353.053.845	0	0	0	0	0	-58.353.053.845	0	0
Premio de Emision	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Capitalización de Accionistas	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Capitalización de Dividendos	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Capitalización en Efectivo	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Ajuste de Reserva p/ Recompra de Acciones	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Distribuc. de Resultados Acumulados	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
* Reserva Legal	0	0	0	4.387.447.657	0	0	0	0	-4.387.447.657	0	0
* Anticipos p/Integración de Acciones	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
* Dividendos en Efectivo	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
* Dividendos a Pagar	0	0	0	0	0	0	0	0	-25.008.451.648	-25.008.451.648	-10.678.211.603
* Imp. a la Rta. s/Divid. Pagado	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	-11.447.132.791
* Imp. a la Rta. s/Divid. A Pagar	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Revaluó - Act. Comercial y Ganadera (Nota 3.b)	0	0	0	0	0	0	5.521.415.625	0	0	5.521.415.625	4.652.864.081
Utilidades no Asignadas	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Ganancia (Pérdida) del Ejercicio	0	0	0	0	0	0	0	0	78.612.691.798	78.612.691.798	67.939.036.823
<b>SALDO AL 30/09/17</b>	<b>270.000.000.000</b>	<b>-144.200.000</b>	<b>311.502.717.102</b>	<b>39.106.640.377</b>	<b>8.329.302.000</b>	<b>-47.385.000</b>	<b>88.624.759.676</b>	<b>0</b>	<b>78.612.691.788</b>	<b>795.984.525.953</b>	
<b>SALDO AL 30/09/16</b>	<b>270.000.000.000</b>	<b>-144.200.000</b>	<b>253.149.663.257</b>	<b>34.719.192.720</b>	<b>8.329.302.000</b>	<b>-47.385.000</b>	<b>80.305.931.369</b>	<b>0</b>	<b>67.939.036.823</b>		<b>714.251.541.169</b>

Las notas y anexos que se acompañan son partes integrantes de los estados contables.

Lic. OSCAR BENÍTEZ CODAS  
 Síndico

C.P. Laura Valdez  
 RUC: 3643607-0

nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.

**nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.**  
**IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES**  
 RCA. DOMINICANA N° 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
 Asunción - Paraguay - Tel: (021) 288 0000 - Fax: 213 130  
 CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel: (021) 2880402 Logística -  
 (021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico -  
 Avda. Avelino Martínez d'Brasil - San Lorenzo  
 Páq Web: www.ngoseca.com.py  
 E-mail: servicios@ngoseca.com.py  
 E-mail: administrac@ngoseca.com.py  
 E-mail: marketing@ngoseca.com.py



**nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.**  
IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES  
RCA. DOMINICANA N° 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130  
CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
(021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico  
Avda. Avelino Martínez c/ Brasil - San Lorenzo  
Pág Web: www.ngosaeca.com.py  
E-mail: servicios@ngosaeca.com.py  
marketing@ngosaeca.com.py - administrac@ngosaeca.com.py

## NOTAS A LOS ESTADOS CONTABLES AL 30 DE SETIEMBRE DE 2017 COMPARATIVO CON EL EJERCICIO ANTERIOR

### NOTA 1. EL ENTE

Con la denominación de NICOLAS GONZALEZ ODDONE S.A.E.C.A., se constituye una Sociedad Anónima que se registrará por sus estatutos y suplementariamente por todas las normas legales y reglamentarias que rigen el funcionamiento de lo que es objeto de su constitución, aprobada y reconocida la Personería Jurídica de la Sociedad por Decreto del Poder Ejecutivo de la Nación N° 4.180 de fecha 16 de abril de 1964.

La Sociedad tiene por objeto:

- a) Importar y exportar toda clase de mercaderías, por cuenta propia o de terceros y/o asociada a terceros: comprar y vender bienes muebles o inmuebles y constituir derechos reales sobre ellos.
- b) Ejercer representaciones, comisiones, mandatos o consignaciones.
- c) Elaborar o industrializar todo género de productos o materias primas nacionales o extranjeras.
- d) Dar o tomar participación en cualquier sociedad, dentro o fuera del país que se realice con los objetos que se han indicado.
- e) Promover la radicación de capitales, empresas e industrias en la República del Paraguay.
- f) Explotar empresas de transportes y practicar, en fin, todo acto de comercio lícito.

En el año 1996 la Comisión Nacional de Valores por medio de la Resolución N° 270/96 autoriza la inscripción definitiva de la Compañía como Sociedad Emisora de Capital Abierto.

A la fecha el Capital Integrado asciende a Gs. 270.000.000.000

### NOTA 2. EJERCICIO FISCAL

Conforme a los Estatutos Sociales y para adecuarse a los requerimientos de la Ley 125/91 y sus reglamentaciones el cierre del ejercicio económico y fiscal será el 31 de diciembre de cada año, por lo tanto los estados contables abarcarán el ejercicio correspondiente entre el 1 de enero al 31 de diciembre de cada año civil.

Lic. OSCAR BENTEZ CODAS  
Síndico

C.P. Laura Vardez  
RUC: 3643607-0

  
nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.



**nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.**  
IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES  
RCA. DOMINICANA N° 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130  
CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
(021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico  
Avda. Avelino Martínez c/ Brasil - San Lorenzo  
Pág Web: www.ngosaeca.com.py  
E-mail: servicios@ngosaeca.com.py  
marketing@ngosaeca.com.py - administrac@ngosaeca.com.py

## NOTAS A LOS ESTADOS CONTABLES AL 30 DE SETIEMBRE DE 2017 COMPARATIVO CON EL EJERCICIO ANTERIOR

### NOTA 3. PRINCIPALES POLITICAS DE CONTABILIDAD

Los presentes estados contables han sido preparados de acuerdo con las Normas Contables emitidas por la Comisión Nacional de Valores y en los aspectos no previstos por aquellas con las Normas Contables Generalmente Aceptadas en Paraguay.

#### a) Bases de la contabilidad

Los presentes estados contables, expresados en Guaraníes han sido formulados en base a costos históricos, excepto los activos y pasivos en moneda extranjera, y el revalúo contable anual de sus activos fijos conforme a la legislación tributaria vigente, tal se explica en los puntos b) y e) de esta nota. El Índice de Precios al Consumidor, establecidos por el Banco Central del Paraguay fue 0.3 % para el 30 de setiembre de 2017 y para el 30 de setiembre de 2016 de 0,2 %.

#### b) Valuación de Bienes de Uso

Los bienes de uso se hallan valuados a su costo de adquisición más todos los gastos necesarios hasta su puesta en funcionamiento. Los mismos son revaluados anualmente por un índice igual a la variación de precio publicado por la Sub Secretaría de Tributación. Las depreciaciones son también corregidas con el mismo índice y computadas mediante cargos periódicos a resultados, suficientes para recuperar el valor de los activos, sobre la base del sistema lineal, en los años estimados de vida útil. Los gastos de mantenimiento de los bienes de uso son registrados en resultados.

Las depreciaciones de los bienes de uso de la actividad ganadera, son realizadas conforme a lo establecido en el artículo 57 del Decreto N° 1031/13.

#### c) Valuación de Bienes de Cambio

Las existencias están valuadas al costo de adquisición más todos los gastos necesarios hasta la puesta en depósitos de la Compañía. La salida de las existencias es registrada utilizando el sistema de precio promedio ponderado. La Sociedad efectúa provisiones por obsolescencia de acuerdo al análisis de la Gerencia sobre la desvalorización y/o obsolescencia de los mismos.

A partir del ejercicio 2008, la Compañía utiliza el Criterio del Valor Neto de Realización para valuar su hacienda vacuna.

#### d) Previsión para malos créditos

La Sociedad constituye provisiones sobre las cuentas de dudoso cobro o de difícil recuperabilidad, teniendo en cuenta el análisis de la Gerencia sobre la antigüedad y cobrabilidad de cada uno de los créditos. Las cuentas a cobrar en Gestión de Cobro Judicial y las que se encuentran en Convocatoria de Acreedores y/o Quiebra, han sido provisionadas en su totalidad.

Lic. OSCAR BENÍTEZ CODAS  
Síndico

C.P. Laura Valdez  
RUC: 3643607-0



nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.



nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.

IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES

RCA. DOMINICANA N° 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130

CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
(021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico

Avda. Avelino Martínez d/ Brasil - San Lorenzo

Pág Web: www.ngosaeca.com.py

E-mail: servicios@ngosaeca.com.py

marketing@ngosaeca.com.py - administrac@ngosaeca.com.py

## NOTAS A LOS ESTADOS CONTABLES AL 30 DE SETIEMBRE DE 2017 COMPARATIVO CON EL EJERCICIO ANTERIOR

### NOTA 3. CONTINUACION

#### e) Moneda Extranjera

Los activos y pasivos en moneda extranjera se valúan a los tipos de cambio vigentes a la fecha de cierre del balance general, que para el 30 de setiembre de 2017 fue Gs. 5.654.- para activos y Gs. 5.660.- para pasivos por cada Dólar Estadounidense y para el 30 de setiembre de 2016 fue de Gs. 5.550.- para activos y Gs. 5.561.- para pasivos por cada Dólar Estadounidense. Para las cuentas en Euros el tipo de cambio al 30 de setiembre de 2017 fue de Gs. 6.679.- para activos, y al 30 de setiembre de 2016 fue de Gs. 6.237.- también para activos.

#### f) Reconocimiento de Ingresos y Egresos

Los estados contables se preparan sobre la base de lo devengado. Bajo tal base los efectos de las transacciones y otros eventos son reconocidos cuando ocurren (y no cuando el efectivo o su equivalente es recibido o pagado) y son registrados en los libros contables y presentados en los estados financieros en los períodos a que se refieren.

#### g) Impuesto a la Renta

El Impuesto a la Renta es calculado en base al resultado contable, ajustado por las partidas que la ley tributaria incluye o excluye para la actividad gravable, a esta cifra final se aplica la tasa del 10% en concepto de Impuesto a la Renta de Actividades Comerciales, Industriales y de Servicios conforme a la Ley 2.421 de Reordenamiento Administrativo y Adecuación Fiscal.

A los efectos de la Actividad Ganadera, la cual se halla comprendida dentro del IRAGRO, el Impuesto a la Renta es calculado bajo el método fiscal vigente. Bajo este método al resultado contable es ajustado por las partidas que la ley tributaria incluye o excluye, aplicándose a este monto la tasa del 10%.

#### h) Estimaciones

La preparación de los presentes estados contables requiere que la Gerencia y el Directorio de la empresa realicen estimaciones y evaluaciones que afectan el monto de los activos y pasivos registrados y contingentes revelados a fecha de cierre de cada balance, así como también los ingresos y egresos registrados en el ejercicio. El Directorio estima que los resultados reales futuros podrían diferir, en forma poco significativa, de las estimaciones y evaluaciones realizadas a la fecha de preparación de los presentes estados contables.

### NOTA 4. DISPONIBILIDADES

Los saldos de este rubro al 30 de setiembre de 2017 y 31 de diciembre de 2016, están compuestos por fondos de libre disponibilidad en poder de la Sociedad y en Bancos de plaza, en las modalidades de cuentas corrientes y cajas de ahorros en guaraníes y en moneda extranjera. La composición de los saldos se detalla a continuación:

Lic. OSCAR BENTEZ CODAS  
Síndico

J.P. Laura Valdez  
RUC: 3643607-0



nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.



nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.

IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES

RCA. DOMINICANA Nº 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130

CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
(021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico  
Avda. Avelino Martínez c/ Brasil - San Lorenzo

Pág Web: www.ngosaeca.com.py

E-mail: servicios@ngosaeca.com.py

marketing@ngosaeca.com.py - administrac@ngosaeca.com.py

NOTAS A LOS ESTADOS CONTABLES AL 30 DE SETIEMBRE DE 2017  
COMPARATIVO CON EL EJERCICIO ANTERIOR

NOTA 4. CONTINUACION

CUENTAS	MONTO EN GUARANIES	
	30-09-2017	31-12-2016
Caja	4.857.687.245	7.231.069.714
Fondo Fijo	15.000.000	15.000.000
Fondo Fijo Activ. Ganadera	10.000.000	10.000.000
Fondo Fijo Viáticos	15.000.000	15.000.000
Fondo Fijo - ST y Repuestos	17.000.000	18.000.000
Fondo Fijo- SL	15.000.000	10.000.000
Fondo Fijo - Ventas	10.000.000	10.000.000
Fon Fijo- CDE	1.000.000	0
	<b>4.940.687.245</b>	<b>7.309.069.714</b>
<b>CAJAS DE AHORROS M/L - M/E</b>		
Banco do Brasil S.A.	27.315.799	127.279.431
GNB Bank Paraguay S.A.	155.870.631	295.668.530
GNB Bank Paraguay S.A. - M.E.	174.442.240	7.071.763.417
Banco Itau S.A.	322.445.077	2.257.634.205
Banco Itau S.A. - M.E.	287.800.530	1.365.117.679
Sudameris Paraguay S.A.E.C.A.	313.202.538	3.136.809.471
Sudameris Paraguay S.A.E.C.A. - M.E.	265.794.710	2.408.418.926
Sudameris Paraguay S.A.E.C.A. - EUROS	41.176.035	37.150.290
BBVA Banco	177.832.753	329.511.549
BBVA Banco - M.E.	218.428.268	1.110.804.098
El Comercio Financiera - Promoción	28.458.405	28.020.455
Bancop ME C.AH	13.937.110	0
Banco Continental	240.378.059	42.018.347
Banco Continental - M.E.	68.653.017	539.917.422
Banco Regional S.A.E.C.A.	4.285.967.447	10.105.057.142
Banco Regional S.A.E.C.A. M.E.	479.666.136	3.361.986.083
Banco Regional S.A.E.C.A. - M.E. Eu	67.123.883	60.561.240
Financiera Rio S.A.	23.399.954	23.251.273
Banco Familiar S.A.E.C.A.	501.039.199	538.145.765
Vision Banco	186.730.398	500.888.792
<b>TRANSPORTE</b>	<b>7.879.662.189</b>	<b>33.340.004.115</b>

Lic. OSCAR BENÍTEZ CODAS  
Síndico

Laura Valdez  
RUC: 3643607-0



nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.





**nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.**

**IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES**

RCA. DOMINICANA N° 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130

CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
(021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico  
Avda. Avelino Martínez c/ Brasil - San Lorenzo

Pág Web: www.ngosaeca.com.py

E-mail: servicios@ngosaeca.com.py

marketing@ngosaeca.com.py - administrac@ngosaeca.com.py

**NOTAS A LOS ESTADOS CONTABLES AL 30 DE SETIEMBRE DE 2017  
COMPARATIVO CON EL EJERCICIO ANTERIOR**

**NOTA 4. CONTINUACION**

CUENTAS	MONTO EN GUARANIES	
	30-09-2017	31-12-2016
<b>TRANSPORTE</b>	7.879.662.189	33.340.004.115
<b><u>CUENTAS CORRIENTES M/L-M/E</u></b>		
Banco Do Brasil S.A.	3.000.000	3.000.000
Banco Do Brasil S.A. M.E.	377.749.168	384.764.319
Banco Itaú S.A.	5.000.000	5.000.000
Banco Itaú S.A. Cta Cte. ME	26.336.219	57.986.738
Banco Nacional de Fomento	244.376.212	148.683.643
Sudameris S.A.E.C.A	5.000.000	5.000.000
Sudameris S.A.E.C.A. ME	16.962.000	17.277.000
BBVA Banco	15.000.000	15.000.000
BBVA Banco - M.E.	56.540.000	57.590.000
Banco Continental	5.000.000	5.000.000
Banco Continental - M.E.	28.270.000	27.995.305
Banco Regional S.A.E.C.A.	5.000.000	5.000.000
Banco Regional S.A.E.C.A.- M.E.	56.540.000	43.449.006
Banco Familiar S.A.E.C.A.	5.000.000	5.000.000
Visión Banco S.A.E.C.A.	10.000.000	10.000.000
Banco GNB S.A.	25.000.000	25.000.000
Bancop-cta cte	224.163.981	171.151.135
	<b>1.108.937.580</b>	<b>986.897.146</b>
<b>Total disponibilidades</b>	<b>13.929.287.014</b>	<b>41.635.970.975</b>

**NOTA 5. CREDITOS POR VENTAS**

Los saldos de esta cuenta al 30 de setiembre de 2017 y 31 de diciembre de 2016 representan créditos de la Sociedad contra terceros (clientes), originados por ventas a crédito de electrodomésticos en general y productos electrónicos. A continuación se expone su composición:

Lic. OSCAR BENEZ CODAS  
Síndico

Laura Valdez  
RUC: 3643607-0

  
nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.



nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.

IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES

RCA. DOMINICANA Nº 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130

CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
(021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico  
Ayda. Avelino Martínez c/ Brasil - San Lorenzo

Pág Web: www.ngosaeca.com.py

E-mail: servicios@ngosaeca.com.py

marketing@ngosaeca.com.py - administrac@ngosaeca.com.py

**NOTAS A LOS ESTADOS CONTABLES AL 30 DE SETIEMBRE DE 2017  
COMPARATIVO CON EL EJERCICIO ANTERIOR**

**NOTA 5. CONTINUACION**

**ACTIVIDAD COMERCIAL - CORRIENTE**

CUENTAS	MONTO EN GUARANIES	
	30-09-2017	31-12-2016
Cientes	211.624.547.435	200.514.353.574
Cientes M.E.	593.234.981	2.475.810.225
Cientes p/ Vtas. Repuestos y Servicios	758.068.540	1.219.411.347
Cheques Devueltos	582.346.287	530.655.458
Valores a Depositar	9.543.033.187	7.435.706.849
Previsión p/ Malos Créditos	-32.367.181.356	-33.791.187.119
Cupones Tarjetas de Créditos - Cabal	5.016.548	7.427.993
Cupones Tarjeta de Crédito Panal	3.968.000	4.548.039
Cupones Tarjetas de Crédito Procard	0	1.145.500
Cupones Tarjetas de Crédito Bancard	53.335.144	49.370.859
Cupones tarjetas Dinelco	0	2.100.000
<b>Total</b>	<b>190.796.368.766</b>	<b>178.449.342.725</b>

**NO CORRIENTE - ACTIVIDAD COMERCIAL**

El saldo de esta cuenta al 30 de setiembre de 2017 y 31 de diciembre de 2016 representan créditos vencidos de la Sociedad contra terceros (clientes), originados por ventas a crédito de electrodomésticos en general y productos electrónicos. A continuación se expone su composición:

CUENTAS	MONTO EN GUARANIES	
	30-09-2017	31-12-2016
Cientes	7.533.817.861	7.239.499.489
Cientes M.E.	318.281.244	278.496.832
Previsiones para Incobrables	-7.517.996.321	-7.517.996.321
<b>Total</b>	<b>334.102.784</b>	<b>0</b>

Lic. OSCAR BENÍTEZ CODAS  
Síndico

J.P. Laura Valdez  
RUC: 3643607-0

  
nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.



**nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.**  
**IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES**  
 RCA. DOMINICANA N° 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
 Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130  
 CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
 (021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico  
 Avda. Avelino Martínez c/ Brasil - San Lorenzo  
 Pág Web: www.ngosaeca.com.py  
 E-mail: servicios@ngosaeca.com.py  
 marketing@ngosaeca.com.py - administrac@ngosaeca.com.py

**NOTAS A LOS ESTADOS CONTABLES AL 30 DE SETIEMBRE DE 2017  
 COMPARATIVO CON EL EJERCICIO ANTERIOR**

**NOTA 6. OTROS CREDITOS**

Los saldos de este rubro al 30 de setiembre de 2017 y 31 de diciembre de 2016 representan las siguientes cuentas:

ACTIVIDAD COMERCIAL

CUENTAS	MONTO EN GUARANIES	
	30-09-2017	31-12-2016
Anticipos p/Gastos Varios	58.115.871	7.116.671
Anticipos p/ Gastos Varios ME	0	91.568.100
Anticipos de Sueldos y Comisiones	0	75.906
Anticipos p/ Instalaciones de mercaderia	11.509.727	75.225.273
Anticipos p/ Compras Bienes de Uso	0	1.700.000
Anticipos P/ Inversiones Financieras	732.449	299.736.683
Anticipos Remuner. Direc. y Gerentes.	90.726.500	0
Anticipos P/ Gatos de Despachos	742.725.635	0
Anticipos P/ Inversiones Financieras ME	4.362.344	1.068.466.867
Prestamos a Terceros	10.809.638.764	1.100.231.852
Prestamos al Personal	484.676.947	689.579.693
Prestamos al Personal ME	79.661.964	99.491.851
Prestamos a Directores	0	3.720.971.949
Impuesto al Valor Agregado.	1.505.732.137	3.383.022
Retenciones Impt a la Renta	44.957.399	0
Retenciones de Iva	2.776.915.892	0
Deudores p/Alquileres a Cobrar	32.580.500	21.165.500
Deudores p/Alquileres a Cobrar ME	4.986.828	0
Garantías de Alquiler	30.050.000	28.000.000
Derechos Aduaneros a Aplicar	153.999.284	0
Garantía de Alquiler M.E.	114.776.200	15.549.300
Seguros a Cobrar	2.622.089	228.671.865
Documentos Descontados	745.217.402	3.449.000
Gastos Realizados p/ cta. De terceros	136.300.259	128.111.717
Gastos Realizados p/ cta. de Prov a Recuperar	0	6.031.100
Alquileres Pagados p/ Adelantado	100.247.146	132.456.991
Alquileres Pagados p/ Adelantado M.E.	794.927.353	506.792.000
Intereses C. Ahorro PF a cobrar	190.532.055	931.977.435
Intereses Pagados a Recuperar- Puente	0	176.471.656
Intereses Pagados a Recuperar M.E. -Puente	105.436.688	0
Previsiones p/Incobrables	-172.579.339	-172.579.339
<b>Total</b>	<b>18.848.852.094</b>	<b>9.163.645.092</b>

Lic. OSCAR BENTEZ CODAS  
 Síndico

C.P. Laura Valdez  
 RUC: 3643607-0

  
 nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.



**nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.**  
**IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES**  
 RCA. DOMINICANA N° 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
 Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130  
 CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
 (021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico  
 Avda. Avelino Martínez c/ Brasil - San Lorenzo  
 Pág Web: www.ngosaeca.com.py  
 E-mail: servicios@ngosaeca.com.py  
 marketing@ngosaeca.com.py - administrac@ngosaeca.com.py

**NOTAS A LOS ESTADOS CONTABLES AL 30 DE SETIEMBRE DE 2017**  
**COMPARATIVO CON EL EJERCICIO ANTERIOR**

**NOTA 6. CONTINUACION**  
**ACTIVIDAD GANADERA**

CUENTAS	MONTO EN GUARANIES	
	30-09-2017	31-12-2016
Anticipos a Contratistas	613.560.009	86.463.121
Anticipo al Personal Act. Ganadera	12.201.999	0
Anticipos p/Gastos Varios	15.015.717	3.546.059
Anticipo a Proveedores Act. Ganadera	8.731.800	0
Anticipo p/Compras B. Uso Act. Ganadera	10.300.125	0
Anticipo Iragro	61.395.000	21.405.000
Alquiler de Hangaraje	9.851.088	0
<b>Total</b>	<b>731.055.738</b>	<b>111.414.180</b>

**NO CORRIENTE - ACTIVIDAD COMERCIAL**

CUENTAS	MONTO EN GUARANIES	
	30-09-2017	31-12-2016
Créditos en Gestión de Cobros	7.199.646.835	6.676.786.839
Previsión p/Malos Créditos	-7.199.646.835	-6.676.786.839
Deudores p/Concursos	8.553.861.666	8.487.824.033
Previsión p/Quitas p/Concursos	-8.553.861.666	-8.487.824.033
Otros Creditos	3.312.420.434	4.140.098.067
<b>Total</b>	<b>3.312.420.434</b>	<b>4.140.098.067</b>

**NOTA 7. BIENES DE CAMBIO**

Al 30 de setiembre de 2017 y 31 de diciembre de 2016, los saldos están compuestos de la siguiente manera:

**CORRIENTE - ACTIVIDAD COMERCIAL**

CUENTAS	MONTO EN GUARANIES	
	30-09-2017	31-12-2016
Mercaderías Gravadas	151.794.983.107	87.587.510.917
Mercaderías s/Dto. 6406/05	19.607.637.889	1.944.330.086
Mercaderías con Obsolescencia	4.063.710.930	26.178.743.923
Fondo de Obsolescencia	-1.299.626.066	-5.016.336.280
Repuestos Gravados	6.924.458.640	6.813.027.602
Repuestos s/Dto. 6406/05	390.038.572	463.622.824
Repuestos c/Obsolescencia	1.525.000.690	2.258.789.405
Fondo de Obsolescencia	-1.481.387.589	-2.204.117.919
Importaciones en Curso	181.215.021.625	42.818.648.094
Anticipos a Proveedores	18.704.809.374	17.455.640.725
<b>Total</b>	<b>381.444.647.172</b>	<b>178.299.859.377</b>

Lic. OSCAR BENÍTEZ CODAS  
 Síndico

C.P. Laura Váñez  
 RUC: 3643607-0



nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.



**nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.**  
**IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES**  
 RCA. DOMINICANA N° 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
 Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130  
 CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
 (021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico  
 Avda. Avelino Martínez c/ Brasil - San Lorenzo  
 Pág Web: www.ngosaeca.com.py  
 E-mail: servicios@ngosaeca.com.py  
 marketing@ngosaeca.com.py - administrac@ngosaeca.com.py

**NOTAS A LOS ESTADOS CONTABLES AL 30 DE SETIEMBRE DE 2017  
 COMPARATIVO CON EL EJERCICIO ANTERIOR**

**NOTA 7. CONTINUACION**  
**CORRIENTE - ACTIVIDAD GANADERA**

CUENTAS	MONTO EN GUARANIES	
	30-09-2017	31-12-2016
Hacienda Vacuna	23.368.702.500	16.417.096.500
<b>Total</b>	<b>23.368.702.500</b>	<b>16.417.096.500</b>

**NO CORRIENTE - ACTIVIDAD COMERCIAL**

CUENTAS	MONTO EN GUARANIES	
	30-09-2017	31-12-2016
Repuestos Grav. con Obsolescencia	551.732.348	824.933.802
Fondo de Obsolescencia Repues. Grav.	-522.185.438	-789.337.645
Repuestos Dto. 6406/05 c/Obsolescencia	47.070.410	79.907.451
Fondo de Obsolesc. Repues.Dto. 6406/05	-45.510.184	-74.843.693
<b>Total</b>	<b>31.107.136</b>	<b>40.659.915</b>

**HACIENDA PERMANENTE - ACTIVIDAD GANADERA**

CUENTAS	MONTO EN GUARANIES	
	30-09-2017	31-12-2016
Hacienda de Cría	8.664.705.000	8.551.130.000
Hacienda Ovina	54.000.000	17.680.000
Hacienda de Cria- Capitalizacion	4.863.431.000	0
Hacienda de Labor	568.500.000	712.000.000
<b>Total</b>	<b>14.150.636.000</b>	<b>9.280.810.000</b>

**NOTA 8. INVERSIONES FINANCIERAS**

El saldo de esta cuenta representa inversiones en moneda nacional y extranjera (Dólares y Euros) en Entidades Financieras Locales, del Exterior y Empresas que cotizan en la Bolsa de Valores de Asunción. Entre las inversiones se encuentran: Bonos, Depósitos a Plazo Fijo y Pagarés.

**NOTA 9. INVERSIONES INMOBILIARIAS**

Los saldos de esta cuenta al 30 de setiembre de 2017 y 31 de diciembre de 2016 constituyen los inmuebles y edificios que están destinados a la obtención de Renta. Su composición es como sigue:

Lic. OSCAR BENVENITEZ CODAS  
 Síndico

C.P. Laura Valdez  
 RUC: 3643607-0

nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.



**nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.**  
**IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES**  
 RCA. DOMINICANA N° 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
 Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130  
 CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
 (021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico  
 Avda. Avelino Martínez c/ Brasil - San Lorenzo  
 Pag Web: www.ngosaeca.com.py  
 E-mail: servicios@ngosaeca.com.py  
 marketing@ngosaeca.com.py - administrac@ngosaeca.com.py

**NOTAS A LOS ESTADOS CONTABLES AL 30 DE SETIEMBRE DE 2017  
 COMPARATIVO CON EL EJERCICIO ANTERIOR**

**NOTA 9. CONTINUACION**

C U E N T A S	M O N T O E N G U A R A N I E S	
	30-09-2017	31-12-2016
Inversiones - Edificios	16.936.425.537	14.702.303.467
Inversiones - Terrenos	23.493.353.696	18.950.384.063
Obras en Curso de Realizacion	1.031.233.013	0
Depreciación Acumulada - Edificios	-7.219.866.716	-5.358.449.364
<b>T o t a l</b>	<b>34.241.145.530</b>	<b>28.294.238.166</b>

**NOTA 10. CUENTAS A PAGAR**

Constituyen deudas pendientes de pagos que la Sociedad tiene al 30 de setiembre de 2017 y 31 de diciembre de 2016 por los siguientes conceptos:

**ACTIVIDAD COMERCIAL**

C U E N T A S	M O N T O E N G U A R A N I E S	
	30-09-2017	31-12-2016
Publicidad a Pagar	4.320.871.921	3.242.474.125
Publicidad a Pagar M.E.	97.105.224	310.169.476
Gratificaciones a Pagar	0	1.776.328.300
Cuentas a Pagar	6.261.021.642	5.717.250.263
Fletes a Pagar	89.380.907	119.919.892
Seguros a Pagar	242.527.429	135.113.900
Seguros a Vencer	-228.685.900	-148.549.335
Cuentas a Vencer	-15.133.331	0
Despachantes - Cuentas a Pagar	270.748.569	19.645.428
Remuneración Síndico a Pagar	12.891.112	11.719.192
Honorarios Profesionales a Pagar	39.346.985	58.331.741
Sueldos y Comisiones a Pagar	71.035.879	68.470.731
Aguinaldo a Pagar	808.188.178	0
Cuentas a Pagar M.E.	844.393.516	526.300.352
Fletes a Pagar M.E.	4.810.772.638	856.507.229
Cuentas a Pagar - Tarjetas	18.589.404	8.125.394
Cuentas a Pagar - Vales	63.782.568	180.664.693
Seguros a Pagar M.E.	138.330.054	88.575.564
Honorarios Profesionales a Pagar M.E.	2.179.100	10.308.375
Cuentas a Pagar a Instaladores	453.366.039	91.607.199
<b>T o t a l</b>	<b>18.300.711.934</b>	<b>13.072.962.519</b>

*[Handwritten Signature]*  
 Lic. OSCAR BENÍTEZ CODAS  
 Síndico

*[Handwritten Signature]*  
 C.P. Laura Valdez  
 RUC: 3643607-0



**nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.**  
**IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES**

RCA. DOMINICANA N° 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
 Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130

CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
 (021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico  
 Avda. Avelino Martínez c/ Brasil - San Lorenzo

Pág Web: www.ngosaeca.com.py  
 E-mail: servicios@ngosaeca.com.py  
 marketing@ngosaeca.com.py - administrac@ngosaeca.com.py

**NOTAS A LOS ESTADOS CONTABLES AL 30 DE SETIEMBRE DE 2017  
 COMPARATIVO CON EL EJERCICIO ANTERIOR**

**NOTA 10. CONTINUACION**  
**ACTIVIDAD GANADERA**

CUENTAS	MONTO EN GUARANIES	
	30-09-2017	31-12-2016
Seguros a Pagar	0	8.990.000
Seguros a Vencer	-39.429.071	-9.164.201
Cuentas a Pagar	69.084.978	235.946.692
Honorarios a pagar	0	2.000.000
Cuentas a Pagar M.E.	100.793.280	72.765.000
<b>Total</b>	<b>130.449.187</b>	<b>310.537.491</b>

**NOTA 11. DEUDAS BANCARIAS**

El saldo de esta cuenta representa obligaciones bancarias por cartas de créditos en moneda extranjera., originados por las operaciones de importación de mercaderías efectuadas por la Compañía. Los mismos se detallan a continuación:

POR CARTAS DE CREDITO

CUENTAS	MONTO EN GUARANIES	
	30-09-2017	31-12-2016
BBVA Banco	46.015.642.482	4.045.365.844
Banco Regional S.A.E.C.A.	25.823.077.988	2.046.675.593
Banco Sudameris PY SAECA	12.378.180.638	3.801.692.664
Banco GNB	4.585.412.776	0
<b>Total</b>	<b>88.802.313.884</b>	<b>9.893.734.101</b>

POR PRESTAMOS

CUENTAS	MONTO EN GUARANIES	
	30-09-2017	31-12-2016
BBVA Banco - Prestamos	16.980.000.000	0
Banco Regional SAECA- Prestamos	16.980.000.000	0
Intereses s/Préstamos Banc. a Pagar	174.064.357	0
Intereses s/Préstamos Banc. A Vencer	-154.723.873	0
<b>Total</b>	<b>33.979.340.484</b>	<b>0</b>

Lic. OSCAR BENÍTEZ CODAS  
 Síndico

C.P. Laura Valdez  
 RUC: 3643607-0

**NGO**  
 nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.



**nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.**  
**IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES**

RCA. DOMINICANA N° 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
 Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130

CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
 (021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico  
 Avda. Avelino Martínez c/ Brasil - San Lorenzo  
 Pág Web: www.ngosaeca.com.py  
 E-mail: servicios@ngosaeca.com.py  
 marketing@ngosaeca.com.py - administrac@ngosaeca.com.py

**NOTAS A LOS ESTADOS CONTABLES AL 30 DE SETIEMBRE DE 2017  
 COMPARATIVO CON EL EJERCICIO ANTERIOR**

**NOTA 12. PROVEEDORES**

El saldo de esta cuenta al 30 de setiembre de 2017 y 31 de diciembre de 2016 constituye obligaciones de la Sociedad con proveedores locales y del exterior, por adquisiciones de mercaderías a créditos. La composición de los mismos es la siguiente:

**PROVEEDORES DEL EXTERIOR - ACTIVIDAD COMERCIAL**

C U E N T A S	M O N T O E N G U A R A N I E S	
	30-09-2017	31-12-2016
Seb do Brasil	8.681.739.121	8.390.075.867
Whirlpool S.A	3.489.689.640	401.628.150
Whirlpool Chile Ltda.	9.477.423.847	3.354.665.911
Whirlpool Puntana S.A.	531.722.134	0
Jose Alladio e Hijos S.A.	1.136.950.123	236.384.611
Gibson Innovations suc. Uruguay	155.206.596	776.632.973
Rayovac Argentina SRL	12.903.102	1.386.900.900
Grupo Seb Colombia	378.256.781	595.918.439
Chuzhou Donlim Electrical	145.072.593	0
Kerong (HK) Trading CO LTD	230.720.561	0
Gibson Innovations Suc. Chile	404.256.897	0
Ningbo Pogeta Electric Appliance CO LTD	257.669.462	0
Midea Electric Trading ( Singapore)	95.852.100	0
New Order Comercio Import e Exp LTDA	2.251.605	0
Middleby Worldwide Sociedad Anonima	921.920.950	0
Guangdong Machinery Imp&Exp. CO LTD	70.111.552	0
<b>T o t a l</b>	<b>25.991.747.064</b>	<b>15.142.206.851</b>

**PROVEEDORES LOCALES - ACTIVIDAD COMERCIAL**

C U E N T A S	M O N T O E N G U A R A N I E S	
	30-09-2017	31-12-2016
Bancard S.A.	10.615.953	15.615.224
Oscar Pereira Lugo- El pichon Moldes	0	3.353.704
<b>T o t a l</b>	<b>10.615.953</b>	<b>18.968.928</b>

Lib. OSCAR BENITEZ CODAS  
 Síndico

C.P. Laura Valdez  
 RUC: 3643607-0



nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.





nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.

IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES

RCA. DOMINICANA N° 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130

CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
(021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico  
Avda. Avelino Martínez c/ Brasil - San Lorenzo

Pág Web: www.ngosaeca.com.py

E-mail: servicios@ngosaeca.com.py

marketing@ngosaeca.com.py - administrac@ngosaeca.com.py

## NOTAS A LOS ESTADOS CONTABLES AL 30 DE SETIEMBRE DE 2017 COMPARATIVO CON EL EJERCICIO ANTERIOR

### NOTA 12. CONTINUACION

#### PROVEEDORES LOCALES Y ACREEDORES VARIOS- ACTIVIDAD COMERCIAL

CUENTAS	MONTO EN GUARANIES	
	30-09-2017	31-12-2016
Cheques Emitido al Cobro	11.843.303.900	431.871.846
<b>Total</b>	<b>11.843.303.900</b>	<b>431.871.846</b>

### NOTA 13. APORTES Y RETENCIONES A PAGAR

Representan provisiones sobre salarios efectuadas por el mes de setiembre de 2017 y diciembre de 2016 correspondientes a imposiciones por contribución patronal y personal.

### NOTA 14. OTROS PASIVOS

Constituyen deudas pendientes de pagos que la firma tiene al 30 de setiembre de 2017 y 31 de diciembre de 2016 por los siguientes conceptos:

#### ACTIVIDAD COMERCIAL

CONCEPTO	MONTO EN GUARANIES	
	30-09-2017	31-12-2016
Anticipos de Clientes	2.234.016.867	978.726.031
Garantías de Alquiler	85.767.619	86.420.000
Señas	10.616.688	10.616.688
Retenciones de Impuestos - D.G.G.C.	18.638.735	145.675.821
Garantías de Alquiler M.E.	34.809.000	35.516.250
Comisiones s/Ventas a Pagar	58.848.667	68.072.412
Impuesto a la renta a pagar	904.000.152	414.486.963
Impuesto al Valor Agregado	0	3.320.400.216
Ingresos no Realizados	1.704.625.392	2.047.674.843
Retenciones de Imp. Prov. Locales	312.964.008	194.295.674
Anticipos Varios	202.878.129	88.780.471
<b>Total</b>	<b>5.567.165.257</b>	<b>7.390.665.369</b>

Lic. OSCAR BENTEZ CODAS  
Sindico

C.P. Laura Valdez  
RUC: 3643607-0

  
nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.



**nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.**

IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES

RCA. DOMINICANA N° 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130

CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
(021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico  
Avda. Avelino Martínez c/ Brasil - San Lorenzo

Pág Web: www.ngosaeca.com.py

E-mail: servicios@ngosaeca.com.py

marketing@ngosaeca.com.py - administrac@ngosaeca.com.py

## NOTAS A LOS ESTADOS CONTABLES AL 30 DE SETIEMBRE DE 2017 COMPARATIVO CON EL EJERCICIO ANTERIOR

### NOTA 15. VENTAS NETAS

Las ventas netas al 30 de setiembre de 2017 y 2016 son las siguientes:

#### ACTIVIDAD COMERCIAL

CONCEPTO	MONTO EN GUARANIES	
	30-09-2017	30-09-2016
Ventas de Mercaderías	411.301.450.680	366.634.440.784
Ventas de Servicios Técnicos y Repuestos	6.889.828.477	6.275.555.534
<b>Total</b>	<b>418.191.279.157</b>	<b>372.909.996.318</b>

#### ACTIVIDAD GANADERA

CONCEPTO	MONTO EN GUARANIES	
	30-09-2017	30-09-2016
Ventas	6.637.812.666	2.478.106.063
Ventas act. Ganadera- Capitalizacion	2.672.489.521	0
<b>Total</b>	<b>9.310.302.187</b>	<b>2.478.106.063</b>

### NOTA 16. RESULTADOS FINANCIEROS

Los resultados financieros al 30 de setiembre de 2017 y 2016 comprenden los siguientes:

#### ACTIVIDAD COMERCIAL

CONCEPTO	MONTO EN GUARANIES	
	30-09-2017	30-09-2016
Intereses Cajas de Ahorros	350.024.919	308.161.794
Diferencias de Cambios	12.113.637.900	0
Diferencias de Cambios	-14.213.559.010	-3.725.106.893
Intereses y Comisiones Bancarias	-121.069.803	-67.720.038
Inter. Y Comisiones Bancarias No Ded.	-110.000	0
Intereses y Com. s/Prést. Bancarios	-20.371.082	-1.304.107.487
Intereses p/refinanciaciones Grav.	2.608.169.615	2.200.320.459
<b>Total</b>	<b>716.722.539</b>	<b>-2.588.452.165</b>

Lic. OSCAR BENÍTEZ CODAS  
Síndico

C.P. Laura Valdez  
RUC: 3643607-0

  
 nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.



**nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.**

**IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES**

RCA. DOMINICANA N° 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130

CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
(021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico

Avda. Avelino Martínez c/ Brasil - San Lorenzo

Pág Web: www.ngosaeca.com.py

E-mail: servicios@ngosaeca.com.py

marketing@ngosaeca.com.py - administrac@ngosaeca.com.py

**NOTAS A LOS ESTADOS CONTABLES AL 30 DE SETIEMBRE DE 2017  
COMPARATIVO CON EL EJERCICIO ANTERIOR**

**NOTA 17. OTROS INGRESOS**

Al saldo de la cuenta al 30 de setiembre de 2017 y 2016 le corresponden los siguientes ingresos:

CONCEPTO	MONTO EN GUARANIES	
	30-09-2017	30-09-2016
Comisiones s/ Representaciones	80.258.027	175.298.896
Créditos Recuperados	595.378.974	215.350.848
Reembolsos de Seguros Gr.	55.822.681	197.886.923
Fletes Cobrados.	31.068.977	9.071.301
Ingresos Varios Vtas	440.757.434	142.417.988
Publicidad Cobrada	469.258.433	1.035.612.538
Desafec. Mercad. y Rep. c/Obsolesc.	4.538.317.850	7.607.827.628
Otros Ingresos Varios Vtas	549.771.809	1.197.073.905
Ingresos Varios de Marketing	161.195.491	0
Otros Ingresos Varios GR- ST	54.514.317	168.158.251
Otros Ingresos Varios GR	36.692.709	0
Otros Ingresos Varios GR- Repuestos	2.553.348	0
Servicio de Delivery- Repuestos	3.527.258	0
Servicio de Delivery- ST	6.190.956	0
Ingresos Varios GR	2.673.669	0
Ingresos Extraordinarios- Dev. Der. Aduan	0	5.162.757
<b>T o t a l</b>	<b>7.027.981.933</b>	<b>10.753.861.035</b>

**NOTA 18. RESULTADOS INVERSIONES INMOBILIARIAS**

Los resultados de inversiones inmobiliarias al 30 de setiembre de 2017 y 2016 comprenden los siguientes:

CONCEPTO	MONTO EN GUARANIES	
	30-09-2017	30-09-2016
Alquileres Ganados	1.247.612.767	1.117.975.004
Impuesto Inmobiliario	-62.843.970	-52.211.041
Impuesto Inmobiliario No Ded.	-9.925.995	0
Depreciación de Edificios	-306.149.774	-225.501.727
Patentes y Tasas Municipales	-73.518.441	-70.270.105
Impuestos, Paten. Y Tasas Munic. No Ded.	-5.016.718	-10.829.952
Seguros Edificios de Inversiones	-2.822.178	-3.394.356
Gastos Varios de Inversiones .Inmob.	-154.486.954	-149.694.768
Gastos Varios de Inver. .Inmob. no Ded.	-9091	-409.000
Otros Ingresos de Invers. Inmobiliarias	39.770.500	37.273.772
Resultados Ventas Bienes de Uso	71.551.799	60.983.686
Manten. y reparac. Edificios de invers.	-6.177.272	-19.119.760
<b>T o t a l</b>	<b>737.984.673</b>	<b>684.801.753</b>

*[Handwritten Signature]*  
Lic. OSCAR BENÍTEZ CODAS  
Síndico

*[Handwritten Signature]*  
C.P. Laura Valdez  
RUC: 3643607-0



nicolas gonzalez oddone s.a.e



**nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.**  
**IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES**  
 RCA. DOMINICANA N° 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
 Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130  
 CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
 (021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico  
 Avda. Avelino Martínez c/ Brasil - San Lorenzo  
 Pág Web: www.ngosaeca.com.py  
 E-mail: servicios@ngosaeca.com.py  
 marketing@ngosaeca.com.py - administrac@ngosaeca.com.py

**NOTAS A LOS ESTADOS CONTABLES AL 30 DE SETIEMBRE DE 2017  
 COMPARATIVO CON EL EJERCICIO ANTERIOR**

**NOTA 19. RESULTADOS ACTIVIDAD GANADERA**


Los resultados de actividad ganadera al 30 de setiembre de 2017 y 2016 comprenden los siguientes:

CONCEPTO	MONTO EN GUARANIES	
	30-09-2017	30-09-2016
Gastos Administrativos	-645.685.636	-719.579.834
Gastos de Explotación	-3.424.923.446	-1.279.154.425
Depreciaciones B. De Uso	-1.250.809.038	-1.060.334.497
Gastos de Ventas	-196.158.758	-100.703.943
Gastos de Ventas- Capitalizacion	-654.522.951	0
Valor Neto de Realización	7.742.119.314	6.763.231.808
Ingresos varios act. ganadera	41.768.947	75.710.455
Diferencias de Cambios	4.857.544	697.030
Diferencia de Cambios Activ. Ganad.	-6.069.435	0
<b>T o t a l</b>	<b>1.610.576.541</b>	<b>3.679.866.594</b>

**NOTA 20. TRANSACCIONES ENTRE PARTES RELACIONADAS**

Los saldos al 30 de setiembre de 2017 y de 2016 son:

CUENTAS	MONTO EN GUARANIES	
	30-09-2017	30-09-2016
a) Ingresos por Alquiler de uno de sus inmuebles de inversión a la empresa Compañía Internacional de Comercio S.R.L. (propiedad de los accionistas mayoritarios de la Sociedad).	45.000.000	45.000.000
b) NGO SAECA, es socio fundador de la sociedad TODO FRANQUICIA SA. El Capital Social de la firma, por asamblea extraordinaria de abril de 2011, aumentó a la suma de Cincuenta mil millones de guaranies. Por tanto la participación de NGO SAECA (99%), en dicha sociedad. La integración a la fecha asciende a G. 15.374.000.000.	12.030.856.327	5.021.918.388
<b>TRANSPORTE</b>	<b>12.075.856.327</b>	<b>5.066.918.388</b>

  
 Lic. OSCAR BENITEZ CODAS  
 Síndico

  
 C.P. Laura Valdez  
 RUC: 3643607-0  
  
 nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.



nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.

IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES

RCA. DOMINICANA N° 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130

CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
(021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico  
Avda. Avelino Martínez d/ Brasil - San Lorenzo

Pág Web: www.ngosaeca.com.py

E-mail: servicios@ngosaeca.com.py

marketing@ngosaeca.com.py - administrac@ngosaeca.com.py

NOTAS A LOS ESTADOS CONTABLES AL 30 DE SETIEMBRE DE 2017  
COMPARATIVO CON EL EJERCICIO ANTERIOR

NOTA 20. CONTINUACION

CONCEPTO	MONTO EN GUARANIES	
	30-09-2017	30-09-2016
<b>TRANSPORTE</b>	12.075.856.327	5.066.918.388
Todo Franquicia SA adeuda a NGO, al 30/09/17, por compras de mercaderías, la suma de G.	4.682.763.562	1.613.813.930
Ingresos por Alquiler de uno de sus inmuebles de inversión a la empresa Todo Franquicia SA.	29.700.000	29.700.000
c) Agropec. Cuatro Vientos adeuda a NGO, al 30/09/17, por compra de mercaderías, repuestos y servicio técnico, la suma de G.	143.190.026	6.783.226
d) NGO SAECA, es socio fundador de la sociedad CONFORT PARA EL HOGAR - C.P.H.S.A. El Capital Social de la firma según Escritura de Constitución N° 04 de marzo 2014 es de Cincuenta mil millones de guaraníes. Por tanto la participación de NGO SAECA (99%) en dicha sociedad, es Cuarenta y nueve mil quinientos millones de guaraníes (G. 49.500.000.000). La integración actual asciende a G.25.556.000.000.	27.385.759.008	20.499.934.049
Adeuda a NGO, al 30/09/17, por compra de mercaderías y prestamos la suma de G.	17.438.919.285	3.099.203.031
e) ESTIRPE GUARANI S.A. adeuda a NGO, al 30/09/17, por compra de mercaderías la suma de G.	102.219.710	123.483.221
Ingresos por Alquiler de uno de sus inmuebles de inversión a la empresa.	21.428.568	21.428.568
<b>Total</b>	<b>61.879.836.486</b>	<b>30.461.264.413</b>

Lic. OSCAR BENÍTEZ CODAS  
Estatístico

C.P. Laura Valdez  
RUC: 3643607-0



nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.



**nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.**

**IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES**

RCA. DOMINICANA N° 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130

CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
(021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico  
Ayda. Avelino Martínez c/ Brasil - San Lorenzo

Pág Web: [www.ngosaeca.com.py](http://www.ngosaeca.com.py)

E-mail: [servicios@ngosaeca.com.py](mailto:servicios@ngosaeca.com.py)

[marketing@ngosaeca.com.py](mailto:marketing@ngosaeca.com.py) - [administrac@ngosaeca.com.py](mailto:administrac@ngosaeca.com.py)

## NOTAS A LOS ESTADOS CONTABLES AL 30 DE SETIEMBRE DE 2017 COMPARATIVO CON EL EJERCICIO ANTERIOR

### NOTA 21. DISTRIBUCION DE UTILIDADES

De acuerdo a la Ley 125/91, modificada por la Ley 2.421/04 se aplica adicionalmente la tasa del 5% de Impuesto a la Renta sobre los importes netos de las utilidades pagadas. Además, esta Ley establece que las utilidades remesadas o acreditadas a beneficiarios radicados en el exterior, se hallan sujetas a una retención del 15% en concepto de Impuesto a la Renta. La legislación paraguaya establece una transferencia del 5% de las utilidades del ejercicio para la constitución de una Reserva Legal hasta completar el 20% del Capital Integrado.

### NOTA 22. ACCIONES EN TESORERIA

Al 30 de setiembre de 2017, el saldo de Acciones en Tesorería es de 1.442 acciones. El valor nominal de dichas acciones es de G. 100.000.- cada una. El tratamiento contable que corresponde es el de las acciones propias en cartera, por lo que se las registró por su valor nominal en una cuenta denominada Acciones en Tesorería, y por la diferencia de valor entre el valor pagado y el valor nominal se debitó a otra cuenta denominada Prima de Recompra de Acciones, actuando ambas cuentas como Reguladoras del Patrimonio Neto.

\*\*\*\*\*

Lic. OSCAR BENITEZ CODAS  
Síndico

C.P. Laura Valdez  
RUC: 3643607-0



nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.



**nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.**  
**IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES**

RCA. DOMINICANA Nº 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
 Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130

CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
 (021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico  
 Avda. Avelino Martínez c/ Brasil - San Lorenzo  
 Pág Web: www.ngosaeca.com.py  
 E-mail: servicios@ngosaeca.com.py  
 marketing@ngosaeca.com.py - administrac@ngosaeca.com.py

**BALANCE GENERAL AL 30 DE SETIEMBRE DE 2017 COMPARATIVO CON CIFRAS AL 31 DE DICIEMBRE DE 2016**  
 (EXPRESADO EN GUARANIES)

**ANEXO A**

**BIENES DE USO**

CUENTAS	VALORES DE ORIGEN				AL CIERRE DEL PERIODO	DEPRECIACIONES					NETO RESULTANTE	
	AL INICIO DEL PERIODO	ALTAS Y TRANSF. DEL PERIODO	BAJAS DEL PERIODO	REVALUO DEL PERIODO		ACUMULADAS AL INICIO DEL PERIODO	%	ALTAS Y TRANSF. DEL PERIODO	BAJAS DEL PERIODO	REVALUO DEL PERIODO		ACUMULADAS AL CIERRE DEL PERIODO
<b>ACTIVIDAD COMERCIAL</b>												
<b>SUJETOS A DEPRECIACION</b>												
MUEBLES, UTILES Y ENSERES	7.610.838.853	1.033.538.689	684.380.474	110.418.943	8.070.416.011	3.554.796.828		542.911.899	625.554.306	0	3.472.154.421	4.598.261.590
MAQUINAS DE OFICINAS	2.242.998.566	710.279.884	443.044.046	22.311.908	2.532.546.312	1.422.606.797		273.798.756	443.044.387	0	1.253.361.166	1.279.185.148
MAQUIN., HERRAM. Y EQUIPOS	918.826.407	1.084.003.825	31.652.145	14.052.985	1.985.231.072	482.449.487		157.504.007	31.842.719	0	608.110.775	1.377.120.297
EDIFICIOS Y CONSTRUCCIONES	68.543.728.971	181.285.664	1.970.623.402	1.417.090.352	68.171.481.585	15.635.247.794		1.382.051.702	1.555.267.581	0	15.462.031.915	52.709.449.670
TRANSPORTES TERRESTRES	4.273.839.593	355.661.522	177.998.726	47.614.094	4.499.116.483	2.474.943.770		402.111.119	177.914.276	0	2.699.140.613	1.799.975.870
INSTALACIONES	10.283.897.992	4.505.640.670	931.064.512	172.083.307	14.030.557.457	5.208.031.347		1.668.014.086	931.110.852	0	5.944.934.581	8.085.622.876
CONSTRUCCIONES	703.074.187	14.781.197.509	823.993.712	0	14.660.277.984	0		0	0	0	0	14.660.277.984
CONSTR. EN PREVIO AJENO	1.470.207.531	9.136.363	0	24.720.232	1.504.064.126	556.756.694		208.612.839	680.662	0	764.688.871	739.375.255
<b>SUB TOTALES</b>	<b>96.047.412.100</b>	<b>22.660.744.126</b>	<b>5.062.757.017</b>	<b>1.808.291.821</b>	<b>115.453.691.030</b>	<b>29.334.832.717</b>		<b>4.635.004.408</b>	<b>3.765.414.783</b>	<b>0</b>	<b>30.204.422.342</b>	<b>85.249.268.688</b>
<b>ACTIVIDAD GANADERA</b>												
CONSTRUCCIONES	1.967.783.232	36.363.636	58.985.772	43.965.011	1.989.126.107	280.463.732		37.694.127	0	0	318.157.859	1.670.968.248
INSTALACIONES	704.406.827	0	0	6.570.899	710.977.726	461.026.458		41.197.015	0	0	502.223.473	208.754.253
MEJORAS	9.616.275.376	2.589.548.530	0	92.048.635	12.297.872.541	6.389.012.413		560.997.033	0	0	6.950.009.446	5.347.863.095
MUEBLES Y EQUIPOS	152.263.641	7.870.309	0	1.194.725	161.328.675	109.248.650		10.927.501	0	0	120.176.151	41.152.524
MAQ. E IMPLEMENTOS	1.612.103.879	250.300.201	0	25.023.161	1.887.427.041	752.789.672		122.586.737	0	0	875.376.409	1.012.050.632
EQUIPOS Y HERRAMIENTAS	442.583.112	115.482.171	18.300	3.839.274	561.886.257	310.478.268		45.187.711	51.157	0	355.614.822	206.271.435
TRANSPORTES TERRESTRES	552.498.522	40.000.000	0	3.582.733	596.081.255	380.383.000		59.300.443	0	0	439.683.443	156.397.812
EQUIPOS DE COMUNICACION	59.480.893	23.166.818	0	247.554	82.895.065	51.034.073		4.086.265	0	0	55.120.338	27.774.727
AVIONES	0	3.479.805.373	0	10.439.416	3.490.244.789	0		53.696.074	0	0	53.696.074	3.436.548.715
<b>SUB TOTALES</b>	<b>15.107.395.082</b>	<b>6.542.537.038</b>	<b>59.004.072</b>	<b>186.911.408</b>	<b>21.777.839.456</b>	<b>8.734.436.266</b>	<b>0</b>	<b>935.672.906</b>	<b>51.157</b>	<b>0</b>	<b>9.670.058.015</b>	<b>12.107.781.441</b>
<b>NO SUJETOS A DEPRECIACION</b>												
<b>ACTIVIDAD COMERCIAL</b>												
INMUEBLES - TERRENOS	23.451.640.614	0	2.600.113.294	562.991.238	21.414.518.558	0		0	0	0	0	21.414.518.558
	23.451.640.614	0	2.600.113.294	562.991.238	21.414.518.558	0		0	0	0	0	21.414.518.558
<b>ACTIVIDAD GANADERA</b>												
INMUEBLES RURALES	75.369.364.254	0	0	2.034.972.835	77.404.337.089	0		0	0	0	0	77.404.337.089
	75.369.364.254	0	0	2.034.972.835	77.404.337.089	0		0	0	0	0	77.404.337.089
HACIENDA PERMANENTE PASTURAS	9.280.810.000	10.720.400.931	5.850.574.931	0	14.150.636.000	0		0	0	0	0	14.150.636.000
	9.800.342.782	557.515.894	0	73.830.594	10.431.689.270	7.101.207.073		315.168.990	0	0	7.416.376.063	3.015.313.207
	19.081.152.782	11.277.916.825	5.850.574.931	73.830.594	24.582.325.270	7.101.207.073		315.168.990	0	0	7.416.376.063	17.165.949.207
<b>SUB TOTALES</b>	<b>117.902.157.650</b>	<b>11.277.916.825</b>	<b>8.450.688.225</b>	<b>2.671.794.667</b>	<b>123.401.180.917</b>	<b>7.101.207.073</b>		<b>315.168.990</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>7.416.376.063</b>	<b>115.984.804.854</b>
<b>TOTALES AL 30/09/2017</b>	<b>229.056.964.832</b>	<b>40.481.197.989</b>	<b>13.572.449.314</b>	<b>4.666.997.896</b>	<b>260.632.711.403</b>	<b>45.170.476.056</b>		<b>5.885.846.304</b>	<b>3.765.465.940</b>	<b>0</b>	<b>47.290.856.420</b>	<b>213.341.854.983</b>
<b>TOTALES AL 31/12/2016</b>	<b>212.072.935.298</b>	<b>18.579.833.054</b>	<b>8.056.295.735</b>	<b>6.460.492.215</b>	<b>229.056.964.832</b>	<b>39.392.923.030</b>		<b>6.519.970.153</b>	<b>742.417.127</b>	<b>0</b>	<b>45.170.476.056</b>	<b>183.886.488.776</b>

Lic. OSCAR BENTON CODAS  
 Síndico

J.P. Laura Valdez  
 RUC: 3643607-0



nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.



**BALANCE GENERAL AL 30 DE SETIEMBRE DE 2017 COMPARATIVO CON CIFRAS AL 31 DE DICIEMBRE DE DE 2016  
(EXPRESADO EN GUARANIES)**

**ACTIVOS INTANGIBLES**

**ANEXO B**

C U E N T A S	VALORES DE ORIGEN			AMORTIZACIONES					NETO RESULTANTE
	AL INICIO DEL PERIODO	AUMENTOS	DISMINUC.	AL CIERRE DEL PERIODO	ACUMULADAS AL INICIO DEL PERIODO	DEL EJERCICIO	BAJAS	ACUMULADAS AL CIERRE DEL PERIODO	
<b>ACTIVIDAD COMERCIAL</b>									
MARCAS	54.104.002	0	0	54.104.002	54.104.002	0	0	54.104.002	0
GASTOS DE ORGANIZACIÓN	43.068.550	0	0	43.068.550	43.068.550	0	0	43.068.550	0
LICENCIAS DE INFORMATICA	1.331.546.268	72.992.807	0	1.404.539.075	801.871.434	147.172.287	0	949.043.721	455.495.354
PROGRAMAS DE INFORMATICA	1.459.850.088	226.798.341	79.619.490	1.607.028.939	302.426.622	265.775.373	0	568.201.995	1.038.826.944
LICENCIAS PARA TELEFONOS	134.198.493	0	0	134.198.493	19.151.380	24.580.115	0	43.731.495	90.466.998
PROGRAM. DE INFORM. EN LINEA S.A.	342.316.500	0	0	342.316.500	106.573.115	64.184.344	0	170.757.459	171.559.041
<b>ACTIVIDAD GANADERA</b>									
MARCA NGO	599.465	0	0	599.465	599.465	0	0	599.465	0
LICENCIAS DE INFORMATICA	12.060.000	2.209.091	0	14.269.091	12.060.000	0	0	12.060.000	2.209.091
<b>TOTALES AL 30/09/2017</b>	<b>3.377.743.366</b>	<b>302.000.239</b>	<b>79.619.490</b>	<b>3.600.124.115</b>	<b>1.339.854.568</b>	<b>501.712.119</b>	<b>0</b>	<b>1.841.566.687</b>	<b>1.758.557.428</b>
<b>TOTALES AL 31/12/2016</b>	<b>1.463.852.300</b>	<b>1.913.891.066</b>	<b>0</b>	<b>3.377.743.366</b>	<b>1.016.236.064</b>	<b>323.618.504</b>	<b>0</b>	<b>1.339.854.568</b>	<b>2.037.888.798</b>

Lic. OSCAR BENITEZ CODAS  
Síndico

C.P. Laura Valdez  
RUC: 3643607-0

  
nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.

**nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.**  
IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES  
RCA. DOMINICANA N° 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130  
CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
(021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico  
Avda. Aveilino Martínez c/Brasil - San Lorenzo  
Pág Web: www.ngoseeca.com.py  
E-mail: Servicios@ngoseeca.com.py  
marketing@ngoseeca.com.py - administrac@ngoseeca.com.py






BALANCE GENERAL AL 30 DE SETIEMBRE DE 2017 COMPARATIVO CON CIFRAS AL 31 DE DICIEMBRE DE 2016  
(EXPRESADO EN GUARANIES)

ANEXO C

INVERSIONES, ACCIONES, DEBENTURES Y OTROS TITULOS EMITIDOS EN SERIE  
PARTICIPACION EN OTRAS SOCIEDADES

DENOMINACION Y CARACTERISTICAS DE LOS VALORES EMISOR	CLASE	VALOR NOMINAL UNITARIO	CANTIDAD	VALOR NOMINAL TOTAL	VALOR PATRIMON. PROPORC.	VALOR DE LIBROS	VALOR DE COTIZAC.	INFORMACION SOBRE EL EMISOR					
								% DE PARTICIP.	ACTIVIDAD PRINCIPAL	CAPITAL	SEGUN ULTIMO BALANCE		
											RESULTADO	PATR.NETO	
INVERSIONES TEMPORARIAS													
CASA DE BOLSA PUENTE ME	0	0	0	34.493.937.335	0	34.493.937.335	0	0	0	0	0	0	0
CASA DE BOLSA PUENTE	0	0	0	2.088.960.000	0	2.088.960.000	0	0	0	0	0	0	0
CDA- BANCOP	0	0	0	22.616.000.000	0	22.616.000.000	0	0	0	0	0	0	0
Sub Total	0	0	0	59.198.897.335	0	59.198.897.335	0	0	0	0	0	0	0
OTRAS INVERSIONES TEMPORARIAS													
Sub Total	0	0	0	0		0	0	0	0	0	0	0	0
<b>TOTALES AL 30/09/2017</b>						<b>59.198.897.335</b>							
<b>TOTALES AL 31/12/2016</b>						<b>107.773.419.404</b>							
INVERSIONES PERMANENTES			0	39.416.615.335	0	39.416.615.335	0	0	0	0	0	0	0
<b>TOTALES AL 30/09/2017</b>						<b>39.416.615.335</b>							
<b>TOTALES AL 31/12/2016</b>						<b>33.232.615.335</b>							

Lic. OSCAR BENITEZ CODAS  
Síndico

  
C.P. Laura Valdez nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.  
RUC: 3643607-0



nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.  
IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES  
RCA. DOMINICANA Nº 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
Asunción - Paraguay - Tel: (021) 288 0000 - Fax: 213 130  
CENTRO DE DISTRIBUCIÓN- Tel: (021) 2880402 Logística-  
(021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico  
Avda. Avelino Martínez d Brasil - San Lorenzo  
Pag Web: www.ngoseeca.com.py  
E-mail: servicios@ngoseeca.com.py  
marketing@ngoseeca.com.py - administrac@ngoseeca.com.py



**nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.**  
**IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES**

RCA. DOMINICANA Nº 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
 Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130

CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
 (021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico  
 Avda. Avelino Martínez c/ Brasil - San Lorenzo  
 Pág Web: www.ngosaeca.com.py  
 E-mail: servicios@ngosaeca.com.py  
 marketing@ngosaeca.com.py - administrac@ngosaeca.com.py

BALANCE GENERAL AL 30 DE SETIEMBRE DE 2017 COMPARATIVO CON CIFRAS AL 31 DE DICIEMBRE DE 2016 (EXPRESADO EN GUARANIES)					
OTRAS INVERSIONES					ANEXO D
C U E N T A S	VALOR DE COSTO	AMORTIZAC.	VALOR DE COTIZAC.	VALOR NETO REGISTRADO AL 30/09/17	VALOR NETO REGISTRADO AL 31/12/16
INVERSIONES					
CORRIENTES	0	0	0	0	0
SUB-TOTAL	0	0	0	0	0
INVERSIONES NO CORRIENTES					
Edificios y Terrenos					
CTA.CTE.CAT. 11-0058-13	891.253.323	5.971.928		885.281.395	867.822.125
CTA.CTE.CAT. 11-0076-20	1.476.653.338	22.816.691		1.453.836.647	1.437.831.877
CTA.CTE.CAT. 11-0058-12	981.124.335	6.574.139		974.550.196	955.330.414
CTA.CTE.CAT. 27-0081-11 - asfaltado	27.452.522	0		27.452.522	26.730.791
CTA.CTE.CAT. 11-0058-14	1.625.221.180	10.889.984		1.614.331.196	1.582.493.846
CTA.CTE.CAT. 11-0058-15	674.407.992	1.633.057		672.774.935	656.677.695
CTA.CTE.CAT. 11-0058-16	1.153.457.699	7.728.879		1.145.728.820	1.123.133.104
CTA.CTE.CAT. 15-0885-01	872.727.046	20.453.192		852.273.854	849.782.907
CTA.CTE.CAT. 27-1734-01	6.314.477.495	102.051.554		6.212.425.941	6.148.468.837
CTA.CTE.CAT. 13-0620-09/10/11	783.685.362	7.566.848		776.118.514	763.082.144
CTA.CTE.CAT. 15-0885-18	375.032.704	0		375.032.704	365.173.032
CURUGUATY PADRON Nº 1763	93.739.450	0		93.739.450	91.275.024
CTA.CTE.CAT. 27-00552-16 ITAUGUA	4.228.035	0		4.228.035	4.116.879
CTA.CTE.CAT.27-3623-12/27-3624-14 LUQUE	70.129.833	0		70.129.833	68.286.108
PADRON Nº 3182 - FINCA Nº 3330 EAYALA	46.753.222	0		46.753.222	45.524.072
PADRON Nº 2882 - EUSEBIO AYALA	24.712.417	0		24.712.417	24.062.723
CTA.CTE.CAT.26-2259/03/04/05 CDE	36.966.673	0		36.966.673	35.994.813
FINCA Nº 21-289 - CAAGUAZU	171.970.634	0		171.970.634	167.449.498
FINCA Nº 29584 - PADRON Nº 26964	8.263.660	0		8.263.660	8.046.407
PADRON Nº 1266 / FINCA Nº 1147 - AYOLAS	155.543	0		155.543	151.454
CTA.CTE. CAT. 27-1077-13/14 - AYOLAS	7.788.902	0		7.788.902	7.584.130
CTA.CTE. CAT. 14-0736-16/7 - CALLE ULTIMA	1.021.461.408	8.298.068		1.013.163.340	994.607.019
CTA.CTE. CAT.15-1359-07-00-01 - ARBOLEDA	520.057.786	8.179.103		511.878.683	506.385.381
CTA.CTE. CAT. Nº19-0063-08 FINCA Nº271-CAACUPE	696.864.561	0		696.864.561	678.543.877
CTA. CTE. CAT nº 18/1705 PADRON 2016- CAPIIBARY	55.638.313	0		55.638.313	54.175.573
CTA. CTE. CAT Nº 17-0423-03 DIST. DE CONCEPCION	103.365.596	0		103.365.596	100.648.098
CTA. CTE. Nº 12-0578-04 LOTE 19 Y 20 - ARTIGAS	1.489.840.972	5.278.319		1.484.562.653	1.450.672.806
CTA. CTE. Nº 27-5132-03/04/05 DTO. CAPIATA	97.882.020	0		97.882.020	95.308.686
CTA. CTE. Nº 12-0578-05 ARTIGAS (EX ALARCON)	951.331.873	0		951.331.873	926.321.201
CTA CTE 17225-06 LOTE 14 MANZANA G HORQUETA	63.942.100	0		63.942.100	62.261.052
FINCA 903 SUP. 588 M2 LOTE 7 MANZANA 11 YBY YAU	26.642.542	0		26.642.542	25.942.105
CTA CTE 17-228-03 LOTE 2 MANZANA I HORQUETA	58.613.592	0		58.613.592	57.072.631
CTA. CTE. CAT. Nº 27-1538-03 LUQUE LOTE 5	1.255.327.454	11.692.273		1.243.635.181	1.222.324.687
PADRON 6324 BO TELLEZ CUE CNEL BOGADO ITAPUA	44.855.950	0		44.855.950	43.676.679
DPTO Nº A101 BLOQUE A 1ER PISO Y 2 COLCH 20-21 BA	1.214.185.688	23.250.364		1.190.935.324	1.182.264.545
LOTE 1 PADRON 12192 FINCA 1173 MAT 19371 CAACUP	282.671.319	0		282.671.319	275.239.843
INM.SANTISIMA TRINIDAD SUP. 399 M2 CTA CTE 15-076	775.621.017	0		775.621.017	0
INM. COLONIA INDEP. 360 M2 PADRON 18219	14.072.812	0		14.072.812	0
INM. CON MAT K01/32285 HERNANDARIAS	296.854.241	0		296.854.241	0
(TRANSF JUDICIAL) YPANE MAT 4428	1.700.000	0		1.700.000	0
CTA. CTE CAT. 27-0081-11	3.096.886.782	17.530.292		3.079.356.490	0
INM. CDE FINCA 24282	132.744.840	0		132.744.840	0
CTA. CTE. Nº 12-0323-08 FINCA 11-252 ESPAÑA 663	5.535.300.054	46.235.084		5.489.064.970	5.389.776.102
TRANSF. JUDICIAL ESC. Nº4 INM. CCC27-0190-27 FINCA	140.000.000	0		140.000.000	0
OBRAS EN CURSO DE REALIZACION	1.031.233.013	0		1.031.233.013	0
SUB-TOTAL	34.547.295.299	306.149.776	0	34.241.145.530	28.294.238.166
TOTALES AL 30/09/17	34.547.295.299	306.149.776	0	34.241.145.530	28.294.238.166

Lic. OSCAR BENITEZ CODAZ  
 Síndico

C.P. Laura Valdez  
 RUC: 3643607-0



nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.



**BALANCE GENERAL AL 30 DE SETIEMBRE DE 2017 COMPARATIVO CON CIFRAS AL 31 DE DICIEMBRE DE 2016  
(EXPRESADO EN GUARANIES)**

ANEXO E

**PREVISIONES**

RUBROS	SALDOS AL INICIO DEL PERIODO	AUMENTOS Y/O TRANSFERENCIAS	DISMINUCIONES	SALDOS AL 30/09/17	SALDOS AL 31/12/16
<b>DEDUCIDAS DEL ACTIVO</b>					
FONDOS DE OBSOLESCENCIAS	8.084.635.537	0	4.735.926.260	3.348.709.277	8.084.635.537
PREVISION P/QUITAS POR CONC	8.487.824.033	160.700.586	94.662.953	8.553.861.666	8.487.824.033
PREVISION PARA MALOS CREDIT	48.158.549.618	522.859.996	1.424.005.763	47.257.403.851	48.158.549.618
<b>TOTAL</b>	<b>64.731.009.188</b>	<b>683.560.582</b>	<b>6.254.594.976</b>	<b>59.159.974.794</b>	<b>64.731.009.188</b>
<b>INCLUIDAS EN EL PASIVO</b>	-0-	-0-	-0-	-0-	-0-
<b>TOTAL</b>	<b>-0-</b>	<b>-0-</b>	<b>-0-</b>	<b>-0-</b>	<b>-0-</b>

Lic. OSCAR BENTON CODAS  
Sindicco

C.P. Laura Valdez  
RUC: 3643607-0



nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.

**nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.**  
**IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES**  
 RCA, DOMINICANA N° 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
 Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130  
 CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel: (021) 2880402 Logística -  
 Avda. Avelino Martínez c/ Brasil - San Lorenzo  
 Págs Web: www.ngosaecca.com.py  
 E-mail: servicios@ngosaecca.com.py  
 marketing@ngosaecca.com.py - administrac@ngosaecca.com.py



**nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.**  
**IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES**

RCA. DOMINICANA N° 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
 Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130

CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
 (021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico  
 Avda. Avelino Martínez c/Brasil - San Lorenzo

Pág Web: www.ngosaeca.com.py  
 E-mail: servicios@ngosaeca.com.py  
 marketing@ngosaeca.com.py - administrac@ngosaeca.com.py

**BALANCE GENERAL AL 30 DE SETIEMBRE DE 2017 Y 2016**  
**(EXPRESADO EN GUARANIES)**

**ANEXO F**

**COSTOS DE MERCADERIAS VENDIDAS Y**  
**SERVICIOS PRESTADOS**

DETALLE	30/09/17		30/09/16	
<b>1. COSTOS DE MERCADERIAS O PRODUCTOS VENDIDOS</b>				
EXISTENCIAS AL COMIENZO DEL PERIODO		142.567.962.510		263.598.481.230
MERCADERIAS DE REVENTA	142.567.962.510		263.598.481.230	
COMPRAS Y COSTOS DE PRODUCCION DEL PERIODO		346.303.449.616		153.310.967.209
COMPRAS	346.303.449.616		153.310.967.209	
RESULTADO POR TENENCIA				
EXISTENCIAS AL CIERRE DEL PERIODO		208.273.335.086		167.884.049.258
MERCADERIAS DE REVENTA	208.273.335.086		167.884.049.258	
COSTOS MERCADERIAS VENDIDAS		280.598.077.040		249.025.399.181
<b>2. COSTOS DE SERVICIOS PRESTADOS</b>		7.529.949.231		9.052.800.035
<b>TOTAL DE COSTOS MERCADERIAS VENDIDAS Y SERVICIOS PRESTADOS</b>		288.128.026.271		258.078.199.216

Lic. OSCAR BENITEZ  
 Síndico

C.P. Laura Valdez  
 RUC: 3643607-0

**NGO**  
 nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.



**nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.**  
**IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES**

RCA. DOMINICANA Nº 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
 Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130

CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
 (021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico  
 Avda. Avelino Martínez c/ Brasil - San Lorenzo  
 Pág Web: www.ngosaeca.com.py  
 E-mail: servicios@ngosaeca.com.py  
 marketing@ngosaeca.com.py - administrac@ngosaeca.com.py

BALANCE GENERAL AL 30 DE SETIEMBRE DE 2017 COMPARATIVO CON CIFRAS AL 31 DE DICIEMBRE DE 2016 (EXPRESADO EN MONEDA EXTRANJERA Y EN GUARANIES)					
ANEXO G					
ACTIVOS Y PASIVOS EN MONEDA EXTRANJERA					
DETALLE	MONEDA EXTRANJERA		CAMBIO VIGENTE	MONEDA LOCAL	
	CLASE	MONTO		30/09/17	31/12/16
<b>ACTIVO</b>					
<b>ACTIVOS CORRIENTES</b>					
BANCO REGIONAL S.A.E.C.A. - C.A.	E\$	10.049,99	6.679	67.123.883	60.561.240
SUDAMERIS P.-C.A.	E\$	6.165,00	6.679	41.176.035	37.150.290
<b>SUB TOTALES</b>		<b>16.214,99</b>		<b>108.299.918</b>	<b>97.711.530</b>
BANCO BRASIL C.C.	USD	66.810,96	5.654	377.749.168	384.764.319
BANCO GNB S.A. - C.A.	USD	30.852,89	5.654	174.442.240	7.071.763.417
SUDAMERIS P.-C.A.	USD	47.010,03	5.654	265.794.710	2.408.418.926
SUDAMERIS P.-C.C.	USD	3.000,00	5.654	16.962.000	17.277.000
BBVA C.C.	USD	10.000,00	5.654	56.540.000	57.590.000
BBVA C.A.	USD	38.632,52	5.654	218.428.268	1.110.804.098
BANCO CONTINENTAL C.C.	USD	5.000,00	5.654	28.270.000	27.995.305
BANCO CONTINENTAL C.A.	USD	12.142,38	5.654	68.653.017	539.917.422
BANCO REGIONAL S.A.E.C.A. - C.C.	USD	10.000,00	5.654	56.540.000	43.449.006
BANCO REGIONAL S.A.E.C.A. - C.A.	USD	84.836,60	5.654	479.666.136	3.361.986.083
BANCO ITAU S.A. - C.C.	USD	4.657,98	5.654	26.336.219	57.986.738
BANCO ITAU S.A. - C.A.	USD	50.902,11	5.654	287.800.530	1.365.117.679
BANCOP C.A.	USD	2.465,00	5.654	13.937.110	0
CLIENTES M.E.	USD	104.923,06	5.654	593.234.981	2.475.810.225
IMPORTACIONES EN CURSO	USD	3.308.243,58	5.654	18.704.809.204	37.115.229.271
ANTICIPOS A PROVEEDORES DEL EXTERIOR	USD	30.253.719,85	5.654	171.054.532.032	17.455.640.725
INTERESES A COBRAR PF	USD	33.698,63	5.654	190.532.054	339.575.864
INTERESES A RECUPERAR ME	USD	18.648,16	5.654	105.436.697	0
PRESTAMOS AL PERSONAL	USD	14.089,49	5.654	79.661.964	99.491.851
ALQ. PAGADOS POR ADELANTADO	USD	140.595,57	5.654	794.927.353	506.792.000
GARANTIA DE ALQUILER	USD	20.300,00	5.654	114.776.200	15.549.300
DEUDORES P/ALQUILERES A COBRAR M.E.	USD	882,00	5.654	4.986.828	0
CDA GNB	USD	0,00	5.654	0	31.674.500.000
CDA EL COMERCIO	USD	0,00	5.654	0	11.518.000.000
CASA DE BOLSA PUENTE	USD	6.100.802,50	5.654	34.493.937.335	10.923.993.704
CDA SOLAR	USD	0,00	5.654	0	11.518.000.000
BANCOP	USD	4.000.000,00	5.654	22.616.000.000	0
ANTICIPO P/ GASTOS VARIOS ME	USD	0,00	5.654	0	91.568.100
ANTICIPO P/ INV. FINANCIERAS ME	USD	771,55	5.654	4.362.344	1.068.466.867
<b>SUB TOTALES</b>		<b>44.362.984,86</b>		<b>250.828.316.389</b>	<b>141.249.687.900</b>
<b>ACTIVOS NO CORRIENTES</b>					
CLIENTES M.E.	USD	56.293,11	5.654	318.281.244	278.496.832
<b>SUB TOTALES</b>		<b>56.293,11</b>		<b>318.281.244</b>	<b>278.496.832</b>
<b>T O T A L E S</b>		<b>44.435.492,96</b>		<b>251.254.897.551</b>	<b>141.625.896.262</b>
<b>P A S I V O</b>					
<b>PASIVOS CORRIENTES</b>					
PROVEEDORES DEL EXTERIOR	USD	4.592.181,46	5.660	25.991.747.064	15.142.206.849
PUBLICIDAD A PAGAR	USD	17.156,40	5.660	97.105.225	310.169.476
CUENTAS A PAGAR	USD	149.186,13	5.660	844.393.516	526.300.352
GARANTIAS DE ALQUILER	USD	6.150,00	5.660	34.809.000	35.516.250
FLETES A PAGAR	USD	849.959,83	5.660	4.810.772.638	856.507.229
SEGUROS A PAGAR	USD	24.439,94	5.660	138.330.060	88.575.564
HONORARIOS A PAGAR	USD	385,00	5.660	2.179.100	10.308.375
BANCOS PRESTAMOS	USD	6.000.000,00	5.660	33.960.000.000	0
INTERESES S/PREST.BANCARIOS A PAGAR	USD	30.753,42	5.660	174.064.357	0
INTERESES S/PREST.BANCARIOS A VENCER	USD	-27.336,37	5.660	-154.723.873	0
DEUDAS BANC. P/CARTAS DE CREDITO	USD	15.689.454,75	5.660	88.802.313.885	2.046.675.593
CUENTAS A PAGAR ACT. GANADERA	USD	17.808,00	5.660	100.793.280	72.765.000
<b>SUB TOTALES</b>		<b>27.350.138,56</b>		<b>154.801.784.252</b>	<b>19.089.024.687</b>
<b>T O T A L E S</b>		<b>27.350.138,56</b>		<b>154.801.784.252</b>	<b>19.089.024.687</b>
<b>PASIVOS NO CORRIENTES</b>					
<b>SUB TOTALES</b>		<b>0,00</b>		<b>0</b>	<b>0</b>
<b>T O T A L E S</b>		<b>0,00</b>		<b>0</b>	<b>0</b>
<b>T O T A L E S</b>		<b>27.350.138,56</b>		<b>154.801.784.252</b>	<b>19.089.024.687</b>

Lic. OSCAR BENITEZ CODAS  
 Síndico

C.P. Laura Valdez  
 RUC: 3643607-0



nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.



nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.  
IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES

RCA. DOMINICANA N° 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130

CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
(021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico  
Avda. Avelino Martínez c/ Brasil - San Lorenzo

Pág Web: www.ngosaeca.com.py  
E-mail: servicios@ngosaeca.com.py  
marketing@ngosaeca.com.py - administrac@ngosaeca.com.py

BALANCE GENERAL AL 30 DE SETIEMBRE 2017 Y 2016

(EXPRESADO EN GUARANIES)

ANEXO H

INFORMACIONES REQUERIDAS SOBRE COSTOS Y GASTOS

RUBROS	COSTOS DE			GASTOS DE				TOTALES	
	BIENES DE CAMBIO	BIENES DE USO	SERVICIOS PRESTADOS	ADMINIST.	COMERC.	GASTOS DE DEPOSITOS	OTROS	PERIODO AL 30/09/17	PERIODO AL 30/09/16
REMUNERACIONES DIRECTORES, GERENTES Y SINDICO	0	0	0	933.148.786	0	0	0	933.148.786	820.817.076
HONORARIOS PROFESIONALES	0	0	119.596.670	1.085.497.450	243.315.555	109.577.955	0	1.557.987.630	1.319.045.743
SUELDOS Y JORNALES	0	0	1.727.723.296	3.159.750.377	5.198.192.821	2.547.085.819	0	12.632.752.313	11.074.992.478
GASTOS SOCIALES	0	0	594.291.474	813.684.573	1.474.250.422	766.862.699	0	3.649.089.168	3.285.695.186
GASTOS GENERALES	0	0	313.518.110	2.676.506.604	413.809.074	424.148.427	0	3.827.982.215	2.644.437.209
COMISIONES PAGADAS	0	0	0	0	1.378.874.441	0	0	1.378.874.441	1.299.061.472
GASTOS DE PUBLICIDAD	0	0	0	0	18.900.763.228	0	0	18.900.763.228	20.144.834.037
SEGUROS	0	0	2.496.563	60.997.113	0	88.468.522	0	151.962.198	190.610.175
INTERESES, MULTAS Y RECARGOS IMPOSITIVOS	0	0	0	1.011.945	0	0	0	1.011.945	5.946.568
IMPUESTOS, TASAS Y CONTRIBUCIONES	0	0	0	589.355.759	0	0	0	589.355.759	508.393.772
MANTENIMIENTO Y REPARACIONES	0	0	32.143.772	562.055.649	2.142.970	249.198.705	0	845.541.096	1.125.428.819
DEPRECIACIONES BIENES DE USO	0	0	0	4.632.501.940	0	0	0	4.632.501.940	3.418.606.390
AMORTIZACIONES ACTIVOS INTANGIB.	0	0	0	501.712.119	0	0	0	501.712.119	330.206.443
DETERIOROS Y OBSOLENCIAS DE MERCADERIAS	0	0	0	0	343.445.547	0	0	343.445.547	2.175.860.058
GASTOS DE LOGISTICA	0	0	0	0	0	3.331.577.244	0	3.331.577.244	2.798.341.231
COSTO M.O.	0	0	261.694.462	0	0	0	0	261.694.462	205.477.303
COSTOS DE REPUESTOS	0	0	3.773.693.936	0	0	0	0	3.773.693.936	2.949.436.498
OTROS	0	0	704.790.948	0	11.560.592.747	2.766.127.696	0	15.031.511.391	9.912.131.335
<b>TOTALES AL 30/09/17</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>7.529.949.231</b>	<b>15.016.222.315</b>	<b>39.515.386.805</b>	<b>10.283.047.067</b>	<b>0</b>	<b>72.344.605.418</b>	<b>0</b>
<b>TOTALES AL 30/09/16</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>9.052.800.035</b>	<b>11.581.861.008</b>	<b>33.515.450.035</b>	<b>10.059.210.715</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>64.209.321.793</b>

Lic. OSCAR BENTEZ CODAL  
Síndico

C.P. Laura Valdez  
RUC: 3643607-0

nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.



**nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.**  
**IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES**

RCA. DOMINICANA N° 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130

CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
(021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico  
Avda. Avelino Martínez c/ Brasil - San Lorenzo

Pág Web: [www.ngosaeca.com.py](http://www.ngosaeca.com.py)  
E-mail: [servicios@ngosaeca.com.py](mailto:servicios@ngosaeca.com.py)  
[marketing@ngosaeca.com.py](mailto:marketing@ngosaeca.com.py) - [administrac@ngosaeca.com.py](mailto:administrac@ngosaeca.com.py)

**BALANCE GENERAL AL 30 DE SETIEMBRE 2017 Y 2016**

**ANEXO I**

**DATOS ESTADISTICOS**

INDICADORES OPERATIVOS	ACUMULADOS AL FIN DEL PERIODO	
	30/09/17	30/09/16
VOLUMEN DE VENTAS (EN GS.)	427.501.581.344	375.388.102.381
CANTIDAD DE EMPLEADOS	374	348
CONSUMO DE ENERGIA ELECTRICA (EN GS.)	269.346.553	221.709.089
CANTIDAD DE SUCURSALES	1	1

Lic. OSCAR BENTON CODAS  
Síndico

C.P. Laura Valdez  
RUC: 3643607-0



nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.



**nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.**  
IMPORTACIONES - REPRESENTACIONES

RCA. DOMINICANA N° 1607 (Acceso por Av. Artigas)  
Asunción - Paraguay - Tel. (021) 288 0000 - Fax: 213 130

CENTRO DE DISTRIBUCIÓN: Tel.: (021) 2880402 Logística -  
(021) 2880403 Facturación - (021) 2880304 Servicio Técnico  
Avda. Avelino Martínez c/ Brasil - San Lorenzo

Pág Web: [www.ngosaeca.com.py](http://www.ngosaeca.com.py)

E-mail: [servicios@ngosaeca.com.py](mailto:servicios@ngosaeca.com.py)

[marketing@ngosaeca.com.py](mailto:marketing@ngosaeca.com.py) - [administrac@ngosaeca.com.py](mailto:administrac@ngosaeca.com.py)

BALANCE GENERAL AL 30 DE SETIEMBRE DE 2017 COMPARATIVO CON CIFRAS AL 30 DE SETIEMBRE DE 2016

ANEXO J

INDICES ECONOMICO - FINANCIEROS

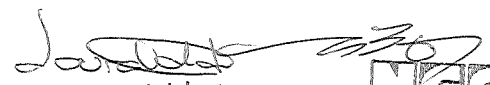
INDICADORES OPERATIVOS	ACUMULADO AL FIN DEL PERIODO	
	30/09/17	30/09/16
LIQUIDEZ (1)	3,72	9,06
ENDEUDAMIENTO (2)	0,23	0,08
RENTABILIDAD (3) (*) (* Presentar sólo a fin de ejercicio)	0,00	0,00

NOTA: (1) ACTIVO CORRIENTE  
PASIVO CORRIENTE

(2) TOTAL PASIVO  
PATRIMONIO NETO

(3) RESULTADO ANTES DEL IMPUESTO A LA RENTA \_\_\_\_\_ X 100  
PATRIMONIO NETO, EXCLUIDO EL RESULTADO DEL EJERCICIO

Lic. OSCAR BENEZ COBAS  
Síndico

  
C.P. Laura Valdez  
RUC: 3643607-0

  
nicolas gonzalez oddone s.a.e.c.a.



ACTA N° 554 DEL DIRECTORIO

En la ciudad de Asunción, capital de la República del Paraguay, siendo las catorce horas del viernes diez de noviembre de dos mil diecisiete, en el local social sito al N° 1607 de la calle Dominicana entre Schinini y Vía Férrea, se reúne el Directorio de NICOLAS GONZALEZ ODDONE S. A. E. C. A., con la asistencia de los miembros titulares, Nicolás Víctor González R., Mauro Esteban González R., Montserrat González de Caballero, Gisela González de Fúster, Juan José Bosio, Margarita Zelaya de Silva, Domingo Daher y el Síndico Titular Lic. Oscar Benítez Codas. Preside la reunión el Presidente señor Nicolás V. González R., y expresa que el objeto de la misma, es considerar los resultados contables, correspondientes al trimestre cerrado el 30 de setiembre de 2017, comparados con los resultados del trimestre cerrado el 30 de setiembre de 2016. Luego de las revisiones, aclaraciones e intercambios de pareceres, el Directorio resuelve aprobarlos y presentar los informes respectivos, a la Comisión Nacional de Valores y a la Bolsa de Valores. No habiendo otro punto que tratar, se levanta la sesión, siendo quince y treinta horas del mismo día, firmando el acta los Directores y el Síndico.-----

*Nicolás V. González R.*      *Mauro Esteban González R.*

*[Signature]*  
Lic. Oscar Benítez Codas  
SÍNDICO

**NICOLÁS GONZÁLEZ ODDONE S.A.E.C.A.**

**INFORME DEL SINDICO, CORRESPONDIENTE AL TERCER TRIMESTRE  
CERRADO AL 30.09.2017 DEL EJERCICIO QUE CIERRA AL 31.12.2017**

AL PRESIDENTE Y DIRECTORES DE NICOLAS GONZALEZ ODDONE S.A.E.C.A.

Estimados señores:

En mi carácter de Síndico titular, fiscalicé la dirección y administración de NGO S.A.E.C.A. durante el periodo que va del 01/01/2017 al 30/09/2017, del ejercicio que cierra al 31/12/2017.

Al efecto; asistí a las Asambleas de Accionistas y a las Sesiones de Directorio realizadas en dicho periodo; analicé conceptualmente los Estados Contables con sus Notas y Anexos correspondientes al tercer trimestre cerrado al 30.09.2017, del ejercicio que cierra al 31.12.2017.

Por tratarse del tercer trimestre los auditores independientes contratados a efectos de la realización de los controles establecidos en el Código Civil y en las leyes que regulan el Mercado de Capitales, no emitieron dictamen sobre los referidos Estados Contables intermedios.

En mi opinión, los referidos Estados Contables y la actuación del Directorio en este periodo se ajustó a la ley y a los estatutos sociales.

Atentamente,

  
**LIC. OSCAR BENITEZ CODAS**  
Síndico Titular.

Asunción, 8 de noviembre del 2017.